



PEZINČAN

Program
Vinobrania
2013
str. 6-7

46. ROČNÍK

VYDÁVA MESTO PEZINOK

<http://pezincan.pezinok.sk>

SEPTEMBER 2013

ZADARMO

Vážení spolubčania, milí Pezinčania,

s úctou, hrdosťou a obdivom si my, občania Pezinka, pripomínáme významnú historickú udalosť - 350. výročie obliehania nášho mesta Tureckými vojska-

mi. Spomíname na našich predkov, ktorí 17. septembra 1663 zachránili Pezinok a jeho vtedajších obyvateľov pred osemnásttisícovou armádou Osmanskej ríše. Ich hrdinstvo a obetavosť je nielen mimoriadnou udalosťou v dejinách nášho mesta, ale

aj inšpiráciou a príkladom občianskej statočnosti pre dnešné i budúce generácie. Pripomeňme si preto v týchto dňoch ich pamiatku a spomínajme na nich s vďakou a pokorou.

Mgr. Oliver Solga, primátor mesta Pezinok

Vážení priatelia, milí návštevníci Vinobrania 2013

srdečne vás vítam v Pezinku, v hlavnom meste vinohradníctva a vinárstva na Slovensku. O víne, ktoré sa tu vyrába už viac ako tisícročie, sa popísali stovky kníh, bolo ošpevané v mnohých piesňach, stalo sa súčasťou mnohých historických udalostí. Viem, že pri slávnostných príležitostiach, akou je aj Vinobranie, sa najmä oslavuje a pripája na zdravie. Oslavy sú však aj príležitosťou hovoriť si pravdu, alebo ako my v Pezinku hovoríme, že „je treba si naliať čistého vína“. Som presvedčený, že je najvyšší čas hovoriť aj kriticky o situácii v našom vinohradníctve, ktoré je na okraji záujmu profesionálnych združení, samospráv i štátu. Jediný, žiaľ, negatívny záujem je zo strany developerov, ktorí by chceli všetky vinohrady zabetónovať, „zasietiť“ a pokryť stavbami. Je preto našou úlohou ale aj povinnosťou im v tom zabrániť a nedopustiť navždy zničiť to, čo naši predkovia budovali viac ako tisícročie. Preto som presvedčený, že aj Vinobranie je príležitosťou hovoriť o ochrane vinohradov, o ich význame ekonomickom, prírodnom, historickom, krajinnom i turistickom.

My, Pezinčania, sa snažíme, aby všetky podujatia, nielen Vinobranie, boli spojené s vinohradníctvom, vinárstvom a vínom, aby boli ich neodmysliteľnou súčasťou, aby sa dopĺňali a spolu tvorili jeden harmonický celok, vnímaný ako vínný turizmus spojený s kultúrou pitia vína. Keďže vinárstvo v tomto kraji je už dnes na vysokej úrovni a jeho produkty dokážu konkurovať zahraničiu, mesto Pezinok sa spolu so Združením pezinských vinohradníkov a vinárov zameriava skôr na obnovu a revitalizáciu vinohradov, na renesanciu malokarpatskej vinohradníckej krajiny. Sme si vedomí, že je to beh na dlhé trate, ale vieme tiež, že bez udržania a rozširovania plôch vinohradov nebude možné v budúcnosti hovoriť v tomto kraji o neopakovateľnom víne z regiónu Malých Karpát.

Dvíham preto prvý pohár skvelého pezinského vína na zdravie všetkých, ktorí vo vinohradoch i dnes denne pracujú a vám všetkým želim príjemný pobyt v Pezinku.

Mgr. Oliver Solga,
primátor mesta Pezinok.

Vo vinohradoch dozrieva víno a vo víne je pravda.
Dobrá úroda vína i pravdy a dobrú náladu
nielen počas Vinobrania

vám praje redakcia Pezinčana.



FOTO Ján Štrba

5. ročník Dňa vo vinohradoch sa vydaril

Jednou z vecí, na ktorú môžu byť Pezinčania právom pyšní, je viac ako 1000 ročná vinohradnícka a vinárska tradícia tohto mesta. Vinice lemujúce priľahlé svahy Malých Karpát majú aj dnes čo ukázať a ponúknuť a zaslužia si preto nie len patričnú starostlivosť ich majiteľov, ale aj pozornosť a obdiv širokej verejnosti. Príležitosť preniknúť do tajov a okúzľujúcej atmosféry zelenaných vinohradov a dozrievajúceho hrozna mohli všetci zvedavci využiť v sobotu, 7. septembra 2013, kedy sa uskutočnil v poradí piaty ročník podujatia Deň vo vinohradoch. Celé poobedie sa vo viniciach pezinskej lokality Kejda nieslo v duchu ochutnávania hroznových produktov tunajšieho chotára.

Organizátorom tejto špecifickej akcie je Združenie Malokarpatská vínna cesta na čele s predsedom Ing. Milanom Pavel-

kom. Podporili ho tiež Bratislavský samosprávny kraj, Trnavský samosprávny kraj a Malokarpatské osvetové stredisko v Modre. Tento rok sa Dňa vo vinohradoch zúčastnilo 38 vinárov od Bratislavy až po Orešany. Do pezinských viníc zavítalo niekoľko stoviek návštevníkov, k čomu s veľkou pravdepodobnosťou prispelo aj priaznivé slnečné a teplé počasie. Hlavným lákadlom tohto podujatia je prepojenie pobytu na čerstvom vzduchu, v prírode, s ochutnávkou vín vyrobených z hrozna, vypestovaného priamo na daných miestach, v ktorých sa človek pohybuje.

Okrem priblíženia vinohradníckej a vinárskej tradície verejnosti je cieľom aj motivovanie majiteľov viníc k ich udržiavaniu. Každý, kto sa vinohradníctvu venuje a je na svoju prácu hrdý, sa týmto spôsobom môže o svoju

radosť podeliť v autentickom prostredí. Tohtoročné spojenie vinohradníckeho, vinárskeho a gastronomického zážitku spríjemnila návštevníkom pezinských vinohradov aj Ľudová hudba bratov Kuštárovcov. (KG)

Pozvánka

Mesto Pezinok a Združenie vinohradníkov a vinárov vás pozývajú na nové agroturis-

tické podujatie a to „Vino a jesennú brigádu, ktorá sa uskutoční o týždeň neskôr, v sobotu 12. októbra. Zraz bude o 8.00 h pri Rybníku v časti Mestská kamenica nad Rybníkom. Bude tam nielen dobré víno a burčiak, ale určite aj niečo „pod zub“.

A keďže naši starí rodičia hovorili, že „kto chce slopať – musí kopat“, tak zároveň pozývame občanov – dobrovoľníkov aj na tradičnú

Inzercia

Ušetríte až polovicu
oproti veľkým obchodným centráam

**FARBÝ
LAKY**
DISKONTNÁ PREDAJŇA

Bratislavská 85, tel: 033/642 20 27

**PLASTOVÉ A HLINÍKOVÉ
OKNÁ A DVERE**

Noves
Hasau GROUP

AKCIA -50%

PLUS
OBCHODNÉ CENTRUM
1. poschodie

www.demistav.sk

Pietna spomienka pri príležitosti 69. výročia SNP

V stredu 28. augusta 2013 o 15. 30 h zorganizoval Obvodný úrad Pezinok pri Pamätníku osloboditeľov na Mladoboleslavskej ulici v Pezinku pietnu spomienku pri príležitosti 69. výročia Slovenského národného povstania. Vzdať úctu tým, ktorí sa pred 69 rokmi odhodlali postaviť za národ a životy nevinné trpiacich prišli: Konstantín Kulbida, prvý tajomník konzulárneho oddelenia Veľvyslanectva Ruskej federácie v SR, Volodymyr Krasnopolskyi a Jurij Batuk, tajomníci Veľvyslanectva Ukrajiny v SR, Monika Flašíková - Beňová, poslankyňa Európskeho parlamentu, Peter Fitz a Štefan Gašparovič, po-



slanci Národnej rady SR, za Mesto Pezinok primátor Oliver Solga, viceprimátor Ján Čech a Miloš Andel, primátori miest a starostovia obcí okresu Pezinok, zástupcovia občianskych

zdužení a spolkov, zástupcovia politických strán a hnutí a široká verejnosť.

V slávnostnom prejave sa účastníkom tohto podujatia prihovoril JUDr. Justín Sedlák,

prednosta Obvodného úradu Pezinok.

Po skončení pietneho aktu sa pre pozvaných hostí uskutočnilo spoločenské stretnutie.

(OúP,r)

Postrehy z Pezinka a odinakial'

Leto dosiahlo svoj vrchol, skoršie odrody hrozna sú obrané, v pivniciach „robiť“ burčiak. Keďže hrozno majú radi nielen daniely, diviaky a operení zloději, ale aj tí dvojnohí, znovu, tak ako už neraz v minulosti pristupujeme na základe rozhodnutia Vinohradníckej a vinárskej komisie pri MsZ k opatreniam na ochranu úrody. Okrem toho, že vjazd do vinohradov je motorovým vozidlám celoročne povolený len na zvláštne povolenie vydané MsÚ, budú od 15. augusta až do konca obračiek na vstupech uzamknuté rampy. Vjazd bude možný len po asfaltovej ceste popri rybníku a na Čajle od poľsies. V čase najväčších obračiek cez víkend otvoríme niektoré rampy od 7. hod. do 19. hod. Budú to tieto vstupy: od Limbašskej cesty do Narpochovej a Bajzlov, od Dubového vrška do Holoperegov a Hoznislov a jeden vstup do Greftov podľa toho, kde to bude možné, pretože cesta Panský chodník je vo výstavbe. Mimo týchto dní bude možné si požičať kľúč na telefónnom čísle 0904108586 alebo v mestskej vinotéke na námestí u Ing. Hanúskovej. V prípade mimoriadnej situácie bude sada kľúčov aj na mestskej polícii. Toto rieše-

nie sa nám osvedčilo aj vlani. Rampy sú lepšie ako navrhované kopy zeminy na vstupech. Podarilo sa nám výrazne eliminovať krádeže vo viniciach. Vo zvýšenej miere bude hliadkovať vo dne aj v noci mestská aj štátna polícia. Na niektorých miestach mesto rozmiesťilo aj tzv. fotopasce. Mimochodom, starým povoleniam na vjazd do vinohradov skončila platnosť 31. augusta. Nové sa už vydávajú bezplatne na MsÚ, na odd. životného prostredia u pani Strezenickej (č.dv. 11). Majú platnosť dva roky. Okrem toho pre brigádnikov, prepravcov, nákupcov hrozna a pod. sa vydávajú povolenia s krátkodobou platnosťou.

Združenie pezinských vinohradníkov a vinárov poslalo na Ministerstvo pôdohospodárstva SR žiadosť o mimoriadny odstrel danielovej zveri, ktorá spôsobuje nemalé škody vo viniciach. Čiastočne nám bolo vyhovené.

Dňa 25. júla sa pracovníci fy. Petmas zapojili do série brigád, ktoré organizuje mesto so Združením pezinských vinohradníkov a vinárov a takmer 50 jeho pracovníkov s technikou bezplatne pracovalo pod vedením svojho riaditeľa Ing.

Petra Mašuru a primátora Olivera Solgu v lokalite Stará hora na čistení a údržbe kamenice, vodného toku a cesty. V tejto lokalite chceme v budúcnosti organizovať podujatie Víno a levanduľa a ďalšie akcie. Touto cestou im chceme aj v mene Združenia poďakovať. Brigády sa zúčastnili aj piati aktívni pracovníci z Mestského podniku služieb.

Chcel by som ešte spomenúť dve podujatia, ktorých sme sa zúčastnili a ktoré nás mimoriadne oslovili. Bol to Festival vína v Strekove pri Nových Zámkoch, podujatie podobné nášmu Vínu a levanduľa, len oveľa väčšie a s dlhšou tradíciou. Boli sme milo prekvapení úrovňou podujatia a hlavne nás doslova očarili ich vinohrady. My z Malokarpatskej oblasti sme sa zvykli pozeráť na južno-slovenský región tak trochu zvrchu. V Strekove boli vinohrady ako zo škatulky, mnohí naši by sa tam mohli ísť poľovať. Väčšinou nové výsadby, vysadené slovenskými novošľachtencami. Druhé podujatie bolo v Rakúsku, v mestečkách Aspern a Poysdorf a volalo sa Chlieb a víno. Mestečká ležia v kraji Weinviertel, kúsok za našimi hranicami, v kraji, ktorý vonia chlebom a vínom. Z o-

boch podujatí sme si priniesli množstvo nápadov, z ktorých by sme niektoré chceli zrealizovať aj u nás. Na to však potrebujeme nielen chuť a vôľu, ale hlavne úsilie zachovať a predovšetkým zveľadiť naše vinohrady. Chce to ale zmeniť myslenie ľudí, aby vo vinohradoch nevideli možnosť rýchleho zbohatnutia premenou na stavebné pozemky, ale potrebu ich zachovania pre budúce generácie. Vína turistika v spojení s miestnou gastronómiou, krásnou malokarpatskou prírodou, kultúrou a históriou regiónu má obrovský potenciál. Hlavne pre blízkosť Bratislavy a pre svoju dobrú dostupnosť z blízkeho zahraničia. To, že sa opäť začínajú vysádzať nové vinohrady a stále častejšie vidím pracovať vo viniciach aj mladých ľudí, ma naplňa miernym optimizmom napriek neustávajúcim snahám developerov túto krajinu zabetónovať. Veď keď dokázali udržať a zveľadiť vinice v Strekove alebo v Rakúsku, dokážeme to aj my. Na záver mi dovoľte vysloviť jedno „zbožné“ pranie: „Dedičstvo otcov zachovaj nám, Pane“.

Gabriel Gušťačík,
predseda VaV komisie
pri MsZ v Pezinku

PLATENIE DANÍ A POPLATKOV

Mesto Pezinok ako správca dane z nehnuteľností podľa zákona č. 582/2004 Z. z. o miestnych daniach a miestnom poplatku, a zákona č. 563/2009 Z. z. o správe daní (daňový poriadok) v znení noviel

VÝZÝVA OBČANOV,

ktorí doposiaľ neuhradili daň z nehnuteľností, daň za psa, daň za nevýherné hracie prístroje a daň za predajné automaty, poplatok za komunálne odpady a drobné stavebné odpady, aby nedoplatok uhradili **najneskôr do konca septembra 2013.**

Správca dane v mesiaci október zverejní zoznam daňových dlžníkov za miestne dane a poplatky v súlade s ustanovením § 52, ods.2 zákona 563/2009 o správe daní (daňový poriadok). **odd. ekonomiky a miestnych daní.**

Terminál integrovanej dopravy v prevádzke



Terminál integrovanej dopravy v Pezinku bol vo štvrtok **5. septembra 2013** o 13.00 h oficiálne odovzdaný verejnosti. Pásku slávnostne prestrihol primátor mesta Pezinok Oliver Solga spolu s predsedom BSK Pavlom Frešom.

Terminál integrovanej dopravy v Pezinku (TID) rieši celkovú dopravnú obsluhu situáciu v predstaničnom priestore ŽSt. Pezinok. V rámci projektu boli vybudované komunikácie a príslušné DZ, chodníky, parkovacie miesta v počte 64 ks, dve kryté odstaviškové pre 36 ks bicyklov, verejné osvetlenie s 15 svetelnými bodmi, kamerový bezpečnostný systém s dvoma HD kamerami, prepojený na pult Mestskej polície Pezinok, informačný systém cestovných poriadkov, ktorý obsahuje dve centrálné tabule terminálu. Autobusovej doprave budú slúžiť aj novovybudované zastávky s piatimi autobusovými prístreškami a označovníkmi. Predstaničný priestor dopĺňajú prvky mobiliáru (lavičky, smetné koše, zahradzovacie stĺpiky a prvky zelene).

Začiatok prác bol 1. februára 2013 a práce boli ukončené 15. augusta 2013, teda o dva mesiace skôr, ako bol pôvodný termín. Celková suma vyčlenená na tento projekt bola 428 200 €, z toho sa mesto Pezinok podieľalo 5%, 10% bol zo štátneho rozpočtu a 85% prispela EÚ. V najbližšom čase bude ešte terminál doplnený mapou mesta a informačnou tabuľou. **(ra)**

Jesenné upratovanie

V dňoch **10., 11. a 12. októbra 2013** zabezpečí mesto Pezinok pre svojich obyvateľov zber objemného odpadu a drobného stavebného odpadu na Fajgalskej ceste v Technickom a skladovom areáli MPS (bývalá motokárová dráha). V týchto dňoch v čase **od 8.00 do 18.00 h** budú môcť obyvatelia Pezinka doviezť odpad, ktorý sa nevojde do bežných nádob, nábytok, práčky, chladničky a iné spotrebiče, biologický odpad, pneumatiky, železný šrot, sklo, papier, plasty a drobný stavebný odpad. Upozorňujeme, že akcia nie je určená na zber nebezpečných odpadov ako sú napr. oleje, žiarivky, batérie, farby.... Pre obyvateľov Pezinka je zber odpadu zadarmo, firmy a podnikatelia si musia zabezpečiť likvidáciu odpadu na vlastné náklady. **(OŽP, KS a D)**

Zber textílií, odevov a obuvi

Mesto Pezinok má zmluvu s firmou REVENGE, a. s. na zber použitých textílií, odevov a obuvi. Obyvatelia mesta už jeden a pol roka využívajú 15 ks špeciálnych bielych kontajnerov rozmiestnených po meste. V prvom polroku 2013 sa vyzbieralo 31 077 kg šatstva z týchto kontajnerov. Firma Revenge a. s. vyjadrila spokojnosť so zberom v Pezinku, čo sa prejavilo zvýšením počtu kontajnerov o 3 ks práve tento rok. Mesto Pezinok táto služba nič nestojí. Naopak, ušetrí sa tým, že textílie a odevy neskončia na skládke. Budú využité firmou Revenge a. s. napr. v automobilovom, strojárskom a papierenskom priemysle ale aj pri podpore činnosti neziskových a charitatívnych organizácií. **(OŽP, KS a D)**

Kde a ako sa zbaviť odpadu

V Pezinku nie je zriadený zberný dvor, napriek tomu majú obyvatelia možnosť zbaviť sa okrem komunálneho aj iného odpadu, ktorý nepatrí do nádob a kontajnerov.

Pri svojpomocných úpravách bytu alebo oprave domu vzniká drobný stavebný odpad (tehly, dlažba, kachličky, betón, suť...v množstve do 1 m3). Takýto odpad môžu obyvatelia odviezť každý piatok v čase od 8.00 do 12.00 hodiny do Technického a skladového areálu MPS (bývalá motokárová dráha) na Fajgalskej ceste.

Počas zimného obdobia od 1. novembra do 31. marca 2014 môžu občania, ktorí potrebujú zlikvidovať drobný stavebný odpad, zavolať na tel. č.

0917 273711 alebo 0918 970 842 a dohodnúť si najmenej deň vopred s pracovníkmi Mestského podniku služieb odvoz tohto odpadu. Odvoz sa bude robiť vždy iba v piatok v čase od 8.00 do 12.00 h.

Okrem triedenia separátov majú občania povinnosť vytriediť z komunálnych odpadov aj nebezpečné odpady. Ide o odpad, ktorý sa nájde v každej domácnosti, napr. televízory, chladničky, práčky, mrazničky (nerozobrané), rôzne drobné domáce spotrebiče, motorové oleje, batérie a akumulátory, žiarivky, farby, kyseliny, rozpúšťadlá, liečivá, ale aj pneumatiky z osobných áut. Už dlhé roky je zriadené tzv. Zberné miesto nebezpečných odpadov na Šen-

kvickej ulici č. 12 (v sídle firmy Petmas s. r. o.). Obyvatelia môžu doniesť nebezpečný odpad a pneumatiky do Zberného miesta v pracovných dňoch aj v sobotu od 7.00 do 16.00 h.

Objemný odpad (nábytok, koberce, sanita) sa zbiera 2 x ročne v rámci tzv. jarného a jesenného zberu odpadu. Počas týchto dní môžu obyvatelia doniesť svoj odpad do Technického a skladového areálu MPS na Fajgalskej ceste. Okrem objemného odpadu môžu v tomto čase doniesť aj biologický odpad (kôň, tráva), pneumatiky, železný šrot či bielu techniku a drobné domáce spotrebiče a drobný stavebný odpad. Teda skoro všetok odpad okrem nebezpečných odpadov, ako sú napr. mo-

torové oleje, batérie a akumulátory, žiarivky, farby, kyseliny, rozpúšťadlá, liečivá...

Doplňkovým zberom je zber textílií, šatstva a obuvi do kontajnerov firmy Revenge a. s., ktoré sú rozmiestnené po meste.

Rešpektovaním zásad triedenia odpadu a jeho odovzdania na príslušnom mieste alebo do príslušajúcich kontajnerov by sa nemalo stať, že okolo kontajnerov bude hromada starého nábytku alebo rozbité umývadlo. Obyvatelia Pezinka majú možnosť využiť zadarmo služby, ktoré zabezpečia legálnu likvidáciu alebo zhodnotenie ich odpadu. Treba mať ale na pamäti, že sú to služby iba pre fyzické osoby, ktoré platia za odpad v meste Pezinok. **(OŽP, KS a D)**

Odpočet práce poslancov BSK

Mesto Pezinok, ale aj Svätý Jur, Limbach, Viničné a Slovenský Grob zastupovali v zastupiteľstve Bratislavského samosprávneho kraja dvaja poslanci – **Prof. René Bilík** a **Mgr. Oliver Solga**. A keďže sa im o dva mesiace štvorročné funkčné obdobie končí, opýtali sme sa ich, v čom považujú svoju činnosť vo VÚC za dôležitú a čo sa im podarilo pre Pezinok a celý volebný obvod za ostatné štyri roky urobiť.



R. Bilík: Aktivne som ako poslanec pôsobil v štyroch odborných komisiách a v piatich radách škôl ako aj vo výbore pre otázky zamestnanosti ÚPSVaR. V Pezinku, ale ani v Modre nezanikla v čase nášho mandátu žiadna stredná škola. Súčasne sa nám podarilo v spolupráci so samosprávou mesta zabezpečiť dôstojnú budovu v centre mesta pre pezin-skú ZUŠ E. Suchoňa. Dôležité je i to, že bola posilnená regionálna pozícia Malokarpatského múzea a Malokarpatskej knižnice. Zabezpečili sme kontinuitu racionálneho a produktívneho vedenia oboch organizácií v čase výmeny riaditeľov v nich. V aktuálnom územnom pláne sa nám podarilo zabezpečiť ochranu vinohradov a prijať záväznú Deklaráciu na ich ochranu. Ide o významný legislatívny krok, pretože územný plán sa tak stane jedinou brzdou a jediným regulatívom voči rastúcej agresívnej činnosti stavebníkov a developerov. Aktívnou vzájomnou spoluprácou nás oboch ako poslancov sa podarilo zabezpečiť pre Pezinok také miesto v regionálnej politike, ktoré stabilizuje jeho pozíciu prirodzeného centra malokarpatského regiónu. Táto pozícia je posilňovaná zlepšujúcou sa dopravnou infraštruktúrou, ako boli opravy ciest vo Vinosadoch a na Babe, odstraňovanie následkov povodní alebo vybudovanie dopravného terminálu v Pezinku.

O. Solga: Pôsobil som v Komisii územného plánovania a regionálneho rozvoja, v ktorej som sa aktívne venoval najmä príprave nového územného plánu Bratislavského kraja. ÚP je jeden z najdôležitejších dokumentov, ktorý sa tvorí raz za desaťročie. Podľa neho sa bude rozvíjať výstavba a infraštruktúra nielen v Bratislave, ale aj našom okrese v najbližších desaťročiach. Bol som členom v piatich školských radách stredných škôl v zriaďovateľskej pôsobnosti BSK. V oblasti personálnej sme sa spolu s kolegom prof. Bilikom výrazne podieľali na voľbách riaditeľov Malokarpatského múzea a Malokarpatskej knižnice. Čas ukázal, že osoby, ktoré sme podporovali, nesklamali a svoju prácu si robia vynikajúco. Za svoj osobne najväčší úspech považujem odkúpenie Palugyaovskej kúrie (ul. M. R. Štefánika 9), budovy, v ktorej dne sídli Základná umelecká škola, do majetku nášho mesta. Som presvedčený, že to bola najlepšia kúpa v novodobej histórii mesta. Rovnako sa dlhodobo snažíme zvýšiť podieľ BSK na ochrane vinohradov a na realizácii cestovného ruchu a agroturistiky v našom regióne. Spolu s kolegom pánom poslancom Bilikom máme takmer 100 percentnú účasť na rokovaniach Zastupiteľstva BSK i na komisiách. Počas štyroch rokov sme sa podieľali na spoločenskom a kultúrnom živote nášho regiónu a pravidelne sme sa zúčastňovali podujatí, ktoré organizoval BSK aj mimo nášho volebného obvodu. Toto všetko je jednoducho potvrdením toho, že sme výkon svojho mandátu chápali ako svoju povinnosť a najmä službu občanom. (r)



Úspešné vína z Pezinka

V Národnom salóne vín Slovenskej republiky v pezinškom Zámku je medzi stovkou najlepších vín aj pätnásť vynikajúcich vín od výrobcov z Pezinka. Najúspešnejšou vinárskou spoločnosťou je Janoušek a Polák, s. r. o., ktorá má v Salóne až sedem vín. Po dve vína majú Víno Matyšák, Milan Skovajsa a Pavelka a syn. Po jednej vzorke majú Vínkova a Hacaj. Blahoželáme. (ra)

Účet Pro Bozen

Účet Pro Bozen (Pre Pezinok), ktorý bol zriadený v minulom roku, by mal slúžiť na záchranu historických pamiatok, revitalizáciu prírodnej krajiny, ale i na kultúru a umenie. Občania, ale aj firmy, ktoré chcú spomínané aktivity podporiť, môžu zaslať ľubovoľný finančný príspevok na účet:

66 02 00 10 24 / 5600 Prima Banka

Všetkým prípadným darcom ďakujeme. **Mesto Pezinok**

MESTO PEZINOK

**ROZHODNUTIE
primátora mesta Pezinok
zo dňa 13. 8. 2013**

o určení volebných okrskov a volebných miestností vo volebných okrskoch, miesta a času konania voľby do orgánov samosprávnych krajov

Primátor mesta Pezinok podľa zákona č. 303/2001 Z. z., o voľbách do orgánov samosprávnych krajov a o doplnení Občianskeho súdneho poriadku v súlade s Rozhodnutím predsedu NR SR č. 191/2013 Z. z o voľbách do orgánov samosprávnych krajov zo dňa 3. 7. 2013

VYTVORIL volebné okrsky na odovzdávanie hlasovacích lístkov a na sčítanie hlasov a URČIL volebné miestnosti vo volebných okrskoch na území mesta Pezinka takto:

A/ Volebné okrsky a volebné miestnosti

Volebný okrsk č. 1
Volebná miestnosť – Mestský úrad, Radničné námestie 7 (I. poschodie č. dv. 19)
ulice: Bratislavská 1-87 a 2-102, Jesenského, Za koničkom, Holubyho, Radničné námestie, Potočná, Farská, Mladoboleslavská, Mýtina, Št. Polkorába, Fortna, Pezinok, Drevárska

Volebný okrsk č. 2
Volebná miestnosť – Denné centrum (Klub dôchodcov), Kollárova 1
ulice: Záhradná, M. R. Štefánika, Kollárova

Volebný okrsk č. 3
Volebná miestnosť – Gymnázium, Senecká 2
ulice: Moyzesova, Tehelná, Za dráhou, Senecká, Kalinčiakova, Hollého, Lesníka, Natalin dvor, Šancová, Sama Chalupku, Pod lipou, Meisslova, Mahulanka, Viničnianska cesta

Volebný okrsk č. 4
Volebná miestnosť – Autoškola Matuš, Sládkovičova 1 (vychod Trnavská ul.)
ulice: Muškátová, Silvánová

Volebný okrsk č. 5
Volebná miestnosť – Materská škola Záhradná 34
ulice: Slnecná, Dobšinského, Sládkovičova, Šenkvičova, Panholec, Rudlandská, Hroznová, Veltínska

Volebný okrsk č. 6
Volebná miestnosť – Materská škola ul. gen. Pekníka 2
ulice: Jilemnického, Jiráskova, Šafarikova, Gogoľova, Trnavská, Nálepky, Švermova, Markušova, gen. Svobodu, kpt. Jaroša, gen. Pekníka, F. P. Drobíševa

Volebný okrsk č. 7
Volebná miestnosť – Denné centrum (Klub dôchodcov), Cajlanská 95
ulice: Cajlanská, Bottova, Banická, Dr. Boksa, Malacká cesta, Kučšdorfská dolina, Baba, Stupy, Topoľová, Javorová,

Pod kalváriou, Dr. Štohl, Záhumenice, Dona Sandtnera, č. 1, 2, 5, 7, Rybníček

Volebný okrsk č. 8
Volebná miestnosť – Materská škola, Svätoplukova 51
ulice: L. Novomeského 36-64, Dona Sandtnera 9-21, Šteberlova, Schaubmarova, Richarda Rétiho, Křížna, Kutuzovova, Zúberská

Volebný okrsk č. 9
Volebná miestnosť – Základná škola, Kupeckého 74
ulice: Svätoplukova 3, 4, 5, Kupeckého, Zámocká, Rázusova, Kuzmányho, Malokarpatská, Zigmundíkova, Na bielenisku, Slnecné údolie, Reisinger, Leitne, Kukučínova, Kamenice, Vincúrska, Podhorská, Fajgalská cesta, Hasičská, Rozálka, Panský chodník, Vinohradnícka cesta

Volebný okrsk č. 10
Volebná miestnosť – Základná škola, Na bielenisku 2
ulice: Suvorovova, Svätoplukova 1, 2,
Volebný okrsk č. 11
Volebná miestnosť – Základná škola, Na bielenisku 2
ulice: Svätoplukova 6-51

Volebný okrsk č. 12
Volebná miestnosť – Základná škola Na bielenisku 2
Ulice: L. Novomeského 1 – 27 a 2 – 34

Volebný okrsk č. 13
Volebná miestnosť – Materská škola, Vajanského 16
ulice: Vajanského, Hviezdoslavova, SNP, Fraňa Kráľa, Bernolákova

Volebný okrsk č. 14
Volebná miestnosť – Denné centrum (Klub dôchodcov), Hrnčiariska 44
ulice: Hrnčiarska, Za hradbami, SOŠ PZ

Volebný okrsk č. 15
Volebná miestnosť – Školský klub, Fándlyho 11
ulice: Mierová, I. mája, Obrancov mieru, Fándlyho

Volebný okrsk č. 16
Volebná miestnosť – Stredná odborná škola, Komenského 27
ulice: Majakovského, Gorkého, Puškino-va, Tolstého, Saulakova, Komenského, Nerudova, Okružná, Kataríny Frankovej, Eugena Suchoňa, Ľudovíta Rajtera

Volebný okrsk č. 17
Volebná miestnosť – Materská škola, Bystrická 1
ulice: Bystrická, Bratislavská 108-130

Volebný okrsk č. 18
Volebná miestnosť – Základná škola, Orešie 2
ulice: Cintorínska, D. Virgoviča, Družstevná, Grobská cesta, Hečkova, Hurbanova, Jána Raka, Krkavec, Limbašská cesta, Matušková, Myslenická, Nová, Orešie, Podkarpatská, Štúrova, Vinice, Železničná, Glejovka, Černicová, Liesková, Mlynárska, Za panskou záhradou, Nezábudková, Ružová, Púpavová, Ulica Jamnických, Pri mlyne, Trnková

B/ Čas konania volieb:

Voľby do orgánov Bratislavského samosprávneho kraja v súlade § 23 zákona a rozhodnutia predsedu NR SR sa vo všetkých volebných okrskoch na území mesta Pezinka budú konať dňa

9. novembra (sobota) 2013 od 7.00 h do 22.00 h

C/ upozornenie pre voličov

Voličské zoznamy sú k dispozícii k nahliadnutiu a vykonaniu zmien, na Mestskom úrade, Radničné nám. č. 7 v kancelárii č. 19 P (prízemie)

Všetky zmeny je možné vykonať do 8. novembra 2013 do 12.00 h

Žiadam všetkých oprávnených voličov, aby si vo vlastnom záujme skontrolovali zoznamy a vykonali potrebné zmeny.

Preukazovanie totožnosti

Podľa citovaných zákonov NR SR majú právo voliť občania Slovenskej republiky a cudzinci, ktorí majú trvalý pobyt v Pezinku a najneskôr v deň konania volieb dovŕšili 18 rokov veku.

Volič hlasuje osobne. Po príchode do volebnej miestnosti preukáže svoju totožnosť občianskym preukazom

D/ Druhé kolo volieb

Ak v prvom kole volieb nezíska ani jeden z kandidátov nadpolovičnú väčšinu platných hlasov, koná sa do 14 dní v zmysle § 42 zákona druhé kolo volieb.

23. novembra 2013 (sobota) od 7.00 h do 22.00 h

Pre druhé kolo volieb platia v plnom rozsahu body A, B, C, a D tohto rozhodnutia primátora mesta Pezinok zo dňa 13. 8. 2013.

Mgr. Oliver Solga
primátor mesta Pezinok

Z M E N A ! ! !

Nakoľko volebný okrsk č. 8, volebná miestnosť MŠ, Svätoplukova 51 presiahol počet voličov nad 1000 muselo dôjsť k prerozdeleniu a vytvoreniu nového volebného okrsku.

Do volebného okrsku č. 8 budú spadať ulice: L. Novomeského 36-64, dona Sandtnera 9-21, Šteberlova, Richarda Rétiho, Křížna, Kutuzovova, Schaubmarova, Zúberská.

Nový volebný okrsk č. 12, volebná miestnosť Základná škola Na bielenisku, sem bude patriť ulica: L. Novomeského 1-27 a 2-34.

Touto zmenou sa posunie číslovanie volebných okrskov až na č. 18.

Vzácná návšteva z blízkeho východu

Na podnet Ministerstva zahraničných vecí SR navštívila 22. augusta naše mesto štvorčlenná delegácia z Iraku. Išlo o významných pracovníkov tamjšieho ministerstva, ktorí sa zaoberajú ochranou pamiatok a príslušnou legislatívou. Navštívili Malokarpatské i Mestské múzeum a v reprezentačných priestoroch mesta ich prijal aj primátor Oliver Solga. (r)



Preventívno-bezpečnostná akcia v uliciach Pezinka

Dňa 5. septembra 2013 v čase od 7.15 hod do 8.00 h sa na území Bratislavského kraja konala preventívno-bezpečnostná akcia „Bezpečne do školy“ zameraná na dodržiavanie bezpečnosti a plynulosti cestnej premávky a dodržiavanie pravidiel cestnej premávky. V blízkosti vybraných škôl policajti upozorňovali účastníkov cestnej premávky – najmä deti na dôležitosť dodržiavania pravidiel cestnej premávky s cieľom zvyšovať ich právne vedomie v tejto oblasti. V Pezinku sa daná aktivita uskutočnila na Seneckej ulici pri gymnáziu.



FOTO (pb)

kpt. Mgr. Zuzana Mišovičová

DNI NEZÁBUDIEK

Modré je more, modrá je obloha, modrá je aj nezábudka. A práve tento nežný kvet sa stal symbolom podujatia – zbierky Dní nezábudiek. Kúpou malej modrej nezábudky v uliciach Slovenska a teda aj Pezinka, v dňoch od 20.9. do 24.9., pomôžete Lige za duševné zdravie podporiť mnoho zmysluplných projektov. Tohtoročná informačná kampaň je zameraná na duševné zdravie detí, pretože prevenciu treba začať čo najskôr. Už vopred sa tešíme, že sa zapojíte do zbierky pod heslom: „Kto pomôže našim deťom s boľavou dušou?“ Ďakujeme.

Pozvánka na odber krvi



**SPOLU POMÔŽEME
SLOVENSKÝ
ČERVENÝ
KRÍŽ**

Miestny spolok Slovenského Červeného kríža v Pezinku pozýva dobrovoľných darcov krvi na spoločný odber, ktorý sa uskutoční dňa 7. októbra 2013 od 8.00 do 11.00 h (pondelok) v salóniku Domu kultúry na Holubyho ul. č. 42. Darcovia si prinesú so sebou občiansky preukaz, kartu poistenca a preukaz darcu krvi.

Inzercia

kupujete, predávate,
prenajímate dom,
byt, pozemok
zavolajte nám...

Mgr. Zuzana Maršalová
realitný maklér

mobil: +421 (0) 905 637 632
email: z.marsalova@directreal.sk

Directreal Sunny
www.directreal.sk/sunny

directreal

**PLASTOVÉ A HLINÍKOVÉ
OKNÁ A DVERE**

Noves
Hasau GROUP

AKCIA -50%
platí do 31. 10. 2013

PLUS
OBCHODNÉ CENTRUM

DEMISTAV, Pezínok
Holubyho 28, 1. poschodie

0903 710 390, demistav@demistav.sk
www.demistav.sk

RIADKOVÁ INZERCIA

● Kúpim líku. 0944 293 282

Začiatok školského roka v pezinských školách

Dňa 2. 9. 2013 sa otvorili brány 4 základných škôl v zriaďovateľskej pôsobnosti Mesta Pezínok. Mgr. Oliver Solga, primátor Mesta Pezínok privítal žiakov v ZŠ Na bielenisku, Ing. M. Andel, viceprimátor Mesta Pezínok, privítal žiakov v ZŠ Kupeckého a Ing. J. Čech, viceprimátor Mesta Pezínok, privítal žiakov v ZŠ s MŠ Orešie. Prvý školský deň sa začal pre viac ako dvetisíc žiakov, z nich viac ako 270 detí zažili svoj úplne prvý deň v škole.

Všetkým želáme veľa úspechov v školskom roku 2013/2014.

Ing. Renáta Minarovičová,

odd. školstva a sociálnej starostlivosti MsÚ Pezínok



ZŠ Na bielenisku



ZŠ s MŠ Orešie

„Po dlhých dňoch leňošenia sa opäť otvorili brány školy Na bielenisku. Už tradične sa konalo slávnostné privítanie našich žiakov v átriu školy. Tento rok nás poctil návštevou aj pán primátor Mgr. O. Solga. Azda najviac sa však tešili malí prváčikovia. Na ich tvárach sme videli radosť a obavu zároveň. Do brány našej školy ich „vpustili“ najstarší deviataci, ktorí im venovali štvorlístok pre šťastie. Naša škola však neostala opustená ani počas prázdnin. Usilovne sa pracovalo na jej skrášľovaní. Žiakov a učiteľov čakali vymaľované triedy, chodby, schodišťa, kompletne vymenené vodovodné batérie. Zakúpili sa nové lavice, stoličky a nový nábytok do kancelárií. K vybaveniu tried pribudli nové magnetické a korkové tabule ako aj učebné pomôcky. Vonkajší obklad budovy pomohli vymaľovať samotní učitelia. V tomto školskom roku by sme ešte radi uviedli do prevádzky aj vynovenú saunu.“

Mgr. Ingrid Jurčová

Rozšírte rady pezinských skautov

Slovenský skauting - 61. zbor *Modrý oblak Pezínok* nepretržite funguje od roku 1990. Za ten čas prešlo našimi radmi mnoho detí a mládeže. V súčasnosti máme registrovaných 59 členov do 30 rokov a 14 členov v novovzniknutom geologickom krúžku *Malí Permonici*. Skauting je nevšednosť, rozmanitosť a špecializácia – to je ponuka skautingu pre ľudí, ktorí chcú napredovať, pre ľudí, ktorí sa chcú zdokonaľovať a pre ľudí, ktorí hľadajú viac, ako im ponúka bežný život. Skauting je o ideáloch, ktoré ľudia potrebujú najmä v čase dospievania, aby k nim mohli smerovať.

V skautskom roku 2012/2013 sme mimo pravidelnej oddielovej činnosti zorganizovali 68 podujatí v celkovom trvaní 178

dní, na ktorých sa spolu zúčastnilo 1071 účastníkov. Tieto podujatia vo všeobecnosti poskytujú mladým ľuďom voľnosť, príležitosť spoznávať, čo v nich v skutočnosti je a čo dokážu, priestor pre kreativitu a vlastnú sebarealizáciu. Aj teraz pripravujeme zaujímavé podujatia ako je mestská hra *Bozin*, na ktorej sa každoročne zúčastňuje približne 100 skautov z celého Slovenska, *Svetlonos*, *Betlehenské svetlo*, výlety do okolia, výpravy, jarný tábor, víkendové podujatia v klubovni a vyvrcholením školského roka bude letný skautský tábor 2014. Skautov z Pezínka budete môcť stretnúť na pezinskom Vinobraní a *Dni otvorených dverí* v geologickom múzeu Dionýza Štúra v Bratislave. Skauting je veľkou školou života

vo forme neformálneho vzdelávania. Naši členovia aj tento rok nadobudnú nové vodcovské skúsenosti na skautských vzdelávacích kurzoch ako je vodcovská lesná škola „Baobab“ a „GILŠ“, kurz prvej pomoci a kurz pre rad-

cov oddielov. Aktívne sa zúčastňujeme tiež nadnárodného projektu *Komprax*, ktorý zastrešuje Slovenský inštitút mládeže IU-VENTA, vďaka čomu sme mohli prefinancovať drobné opravy našej klubovne a množstvo ďalších aktivít.

Snažíme sa o formovanie zdravej osobnosti, evokujeme potrebu spoznávať sám seba, rozvíjame princíp aktívneho občianstva a cez osobnosť jednotlivca pokúskoch formujeme spoločnosť. Ak aj vás skauting zaujal, nájdete nás na Cajlanskej 88 v Pezinku alebo nás kontaktujte. www.facebook.com/-Modryoblak, hlavandova@yahoo.com, tel., 0904143436

Katarína Hlavandová

zborová vodkyňa 61. zboru
Modrý oblak Pezínok



Hold pezinskému rodákovi

Pri príležitosti 69. výročia Slovenského národného povstania si členovia Výboru ZO SZPB Pezínok dňa 24. augusta 2013 pripomenuli aj tragickú smrť pezinského rodáka, brigádneho generála im memoriam Karola Pekníka, priameho účastníka bojov v Slovenskom národnom povstaní.

Brigádny generál Karol Pekník ako jeden z najvyšších veliteľov Prvej Československej armády na Slovensku bol 1. novembra 1944 zastrelený vojakmi nemeckého wehrmachtu v obci Pohronský Bukovec.

Na nášho rodáka tak členovia ZO SZPB ako aj predstavitelia mesta Pezínok nezabudli a ne-



zabúdajú. V r. 2012 ZO SZPB Pezínok odhalilo v Pohronskom Bukovci Karolovi Pekníkovi pamätnú tabuľu, ku ktorej na výro-

bie SNP a v deň jeho smrti 1. novembra každý rok položia kyticu kvetov alebo venček, na ktorom je stále napísaný jeden a

ten istý odkaz „NEZABUD-NEME“. Ako minulý rok, tak aj toho roku členovia Výboru ZO SZPB položili k pamätnej tabuli a k hlavnému pomníku v Pohronskom Bukovci veniec ZO SZPB a aj veniec mesta Pezínok. Verím, že táto pekná tradícia vyvrcholí v r. 2014, keď si celá slovenská verejnosť pripomenie 70. výročie SNP, a to zorganizovaním autobusového zájazdu na oslavy SNP v Pohronskom Bukovci aj s prítomnosťou p. primátora a viacerých poslancov mesta Pezínok, pretože brigádny generál Karol Pekník si takúto poctu zaslužil.

JUDr. Dušan Vilim
predseda ZO SZPB

VÝROBA BETÓNU
POLOVNICTVO RYBÁRSTVO
www.jsservis.sk 033/642 3259

Prenájom kancelárskych a skladových priestorov
Stavebná činnosť
Energetické certifikáty budov
033 642 22 53, 0903 604 004

MOTO OLEJ
Demi voda
Zmes do ostrekovačov
Bratislavská 83, 902 01 Pezínok

Nie je burčiak ako burčiak

Každoročne v období dozrievania hrozna zaplaví ulice Pezinka množstvo stánkov s burčiakom. Je to produkt, ktorý vzniká pri výrobe vína. Na stoloch niektorých predajcov sa preto tento sezónny nápoj objavuje ako prvý. Človek, ktorý však o výrobe burčiaku a vína nemá veľký prehľad, môže mať pri orientácii v pestrej ponuke mierne ťažkosti. Preto je dobré vedieť, ako sa dajú spoznať aspoň základné rozdiely medzi dobrým a zlým burčiakom.

Všimnúť si treba najmä farbu a vôňu. Typickým pre túto oblasť je burčiak z bieleho hrozna. Ten kvalitnejší by mal byť svetlý, rozhodne by nemal mať hnedé a tmavé odtiene. Mal by príjemne voňať, nesmie zapáchať po zatuchline alebo plesniach. Kal v burčiaku je normálny jav spôsobený prítomnými kvasinkami a oxidom uhličitým. Pri kúpe treba myslieť aj na to, že trvanlivosť burčiaku je krátka. V chladnom prostredí zvykne vydržať maximálne tri dni, preto je najlepšie ho konzumovať ihneď.

Burčiak môže mať pre človeka prospešné i neprospešné účinky. Kvalitný burčiak obsahuje veľké množstvo vitamínov skupiny B pozitívne vplyvujúcich na pokožku a tráviace ústrojenstvo. Ďalej sú v tomto nápoji obsiahnuté aj stopové prvky železa alebo zinku, ktoré sú prospešné pre ľudský metabolizmus. Zdravé sú podľa odborníkov taktiež burčiakové baktérie a kvasinky.

Čo sa týka rizík súvisiacich s pitím burčiaku, treba v prvom rade brať na vedomie, že ide o nápoj s obsahom štyroch až šiestich percent alkoholu. Každý by ho mal preto konzumovať s mierou. Vyhnúť by sa mu mali diabetici, pretože burčiak obsahuje vysoké množstvo cukru. Opatrné by mali byť citlivé osoby, ktorým môžu 2 či 3 dcl spôsobiť tráviace ťažkosti. Aj v tomto prípade je preto lepšie riadiť sa známym ľudovým porekadlom „všetkého veľa škodí“.

(KG)

Regionálne pochútky a ukážky lisovania budú súčasťou prehliadky múzea

Pezinské Vinobranie prinesie návštevníkom Malokarpatského múzea v Pezinku jedinečnú príležitosť pochutnať si na regionálnych dobrotách v cene vstupenky. Podávať sa bude burčiak priamo z pezinských pivníc a masťená domáca lokša. Okrem prehliadky interaktívnej pivničnej expozície a príjemného občerstvenia sa môžete v múzeu tešiť aj na ďalšie príležitostné programy. Počas soboty 21.9. pripravujeme pre návštevníkov rôzne súťaže a živé ukážky lisovania. Pre tých z vás, ktorí budú chcieť navštíviť výstavu „V časovej tiesni“, upraví Malokarpatské múzeum v Pezinku počas Vinobrania otváracie hodiny.

(MMvPK)

Pozvanie na Jablkové hodovanie

Druhá októbrová sobota patrila posledných päť rokov jablkám a dobrotám, ktoré sa z nich dajú pripraviť. Inak to nebude ani tentokrát vďaka Bratislavskému samosprávnemu kraju, Malokarpatskému osvetovému stredisku a Malokarpatskému múzeu v Pezinku. Jablkové hodovanie sa bude už tradične konať v priestoroch múzea od 13.00 do 17.00. Opäť budete môcť ochutnať jablkové koláče, torty, džemy, šťavy, alebo si zakúpiť si jablkové drobnosti do domácnosti. Kultúrny program zabezpečuje ľudová skupina Fidikanti a divadlo pre deti Jaja. Tentokrát menších návštevníkov zabavia aj tvorivé dielne pre deti, ktoré pripravuje pedagóg Malokarpatského múzea v Pezinku. Jablkové dobroty môžete v rovnaký deň ochutnať i v Modre, Senci, Dunajskej Lužnej, Malackách, Stupave, Jablonovom, Svätom Jure, Limbachu, Bratislave (Ružinov, Nové Mesto, Vajnory) a Devínskej novej Vsi. V Pezinku sa podujatie uskutoční v spolupráci s Mestom Pezinok a Pezinským kultúrnym centrom.

(MMvPK)

Tublatanka v Pezinku

Po dvoch rockových legendách Eláne a Olympicu vystúpi v Pezinku **28. septembra** skupina Tublatanka. Hovorí sa, že do tretice všetko dobré a o predchádzajúcich dvoch koncertoch sa to určite povedať dá. Najmä Elán s desiatitisícovou návštevnosťou potvrdil, že takýto megakoncert dokážu zvládnuť nielen organizátori, ale aj mestský futbalový štadión.

(ra)

Informácia

Mesto Pezinok získalo na Úrade priemyselného vlastníctva SR v Banskej Bystrici Osvedčenie o zápise ochranné známky na znenie Vinobranie Pezinok. Mestom Pezinok si tak zabezpečilo výhradné práva na používanie tohto názvu.

(ra)

VINOBRANIE Pezinok

VINOTÉKA TRETINA



FREE
Wi-Fi

Vás pozýva na degustáciu vín počas osláv Vinobrania na Kupeckého 51 v Pezinku (20. 9. od 17.00 h – 22. 9. do 20.00 h) Za symbolický poplatok môžete ochutnať široký výber vín z nášho regiónu. Lokše, burčiak vo dvore, možnosť posedenia. *Tešíme sa na Vašu návštevu.*

Permoník zažiaril aj vďaka slnečným lúčom

Svoje vinobranie – či skôr minerálobranie – mali v auguste už tradične aj obdivovatelia nerastného bohatstva. Populárny Pezinský permoník už trinásťkrát potešil srdcia obyvateľov i návštevníkov Pezinka.

Ťažiskom ako vždy mimoriadne pestrého programu bol v poradí už 18. ročník výstavy minerálov a drahých kameňov. Pre odborníkov boli pripravené prednášky či premietanie filmov s baníckou a mineralogickou tematikou. A keďže človeka neživí nerastné poklady, súčasťou podujatia bolo i varenie kapustnice a vo večerných hodinách dokonca mestská opekačka.

„Celkovo prišlo na Pezinského permoníka tento rok viac návštevníkov, čo zrejme spôsobilo aj pekné počasie a tiež večerný program, napríklad koncerty obľúbených skupín,“ pochvaľuje si hlavný organizátor akcie Jirko Vítaloš, ktorý je záro-



FOTO (pb)

veň neúnavným propagátorom baníckej tradície v Pezinku. Perličkou tohto ročníka bolo odhalenie dočasného súsošia Permoníci a snehulienka. Takisto každoročné ryžovanie zlata prilákalo deti všetkých vekových kategórií. Prijemným spestrením nedeľného popoludnia bola súťaž v kreslení a maľovaní permoníka či bábkové divadlo Bambola s princípkou Zuzanou Majerníkovou.

Slovami chvály nešetřili ani hostia, dokonca i zo zahraničia

– vzdialeného i blízkeho. „Som tu už asi desiaty alebo dvadsiťkrát, chodím na túto akciu vlastne od jej založenia,“ hovorí znalec minerálov Jiří Špalek z Doksov u Kladna. A čo podľa neho ľudia na nerastoch fascinujú? „Drahé kamene a nerasty priťahovali človeka už od praveku. Najskôr kamene využíval na výrobu nástrojov, neskôr sa nimi začal zdobiť, pretože obdivoval ich farebnosť, ale aj isté taľmostvo okolo nich,“ vysvetľuje Jiří Špalek, ktorý vďaka svojej

záľube precestoval kus sveta, napríklad i Severnú Kóreu.

Prvýkrát ako vystavovateľka bola na Pezinskom Permoníku Timea Števková. „Myslím, že sem ľudia chodia hlavne kvôli šperkom, ale mňa práve viac priťahujú samotné minerály,“ opisuje svoje dojmy.

Nadšenie neskrývala Vlasta Kopcsayová z Modry: „Som prekvapená, že je výstava taká rozsiahla a obsahuje tak veľa exponátov zo zahraničia.“ Ako banská inžinierka na dôchodku sa medzi minerálmi cítila ako doma. A spomenula si aj na časy, keď musela ako študentka minerály podľa vzhľadu určovať.

Pezinský permoník však tento rok nesedel iba doma. V posledný augustový víkend sa porbral do baníckej Kremnice. Priamo na obľúbených Kremnických gagoch bábkové divadlo Bambola úspešne predviedlo svoju hru O popletenom permoníkovi.

(kam)

Opäť sa varila



Víťazný tím MsP Pezinok s predstaviteľmi mesta a atmosféra na námestí tesne pred dovarením.

FOTO (MsP a pb)

Posledný augustový víkend sa uskutočnil v poradí už 10. jubilejný, ročník súťaže vo varení fazulovej polievky „Fyzulnačka 2013“. Radničné námestie sa v sobotu 24. 7. zaplnilo návštevníkmi podujatia, ktorí prišli ochutnať rôzne druhy tejto obľúbenej polievky, ktorá patrila v minulosti k základným zložkám jedálňička nášho regiónu.

Tento rok sa varenia zúčastnilo symbolických desať tímov. Každý mal svoj vlast-

ný často špeciálny recept, ktorým chcel zaujať nielen odbornú porotu, ale aj prítomných návštevníkov. Bojovalo sa teda nielen o ceny udeľované odbornou porotou, ale aj o Cenu sympatie, ktorú určovala práve laická porota. Tento rok najlepšiu „fyzulnačku“ navarilo družstvo mestskej polície v Pezinku, na druhom mieste skončili vinohradníci zo Združenia pezinských vinohradníkov a vinárov a tretie miesto

obsadili Stavebníci Neupauer.

Cenu sympatie si odniesli takisto mestskí policajti, druhí boli Stavebníci Neupauer a na treťom mieste skončil Burdan-team. Úspech mali aj domáce špeciality v podobe lokší a osúchov od manželov Slaných a víno mladého vinára Lukáša Krasňanského. Veľké množstvo návštevníkov a dobrá nálada sú potvrdením toho, že sa Mestu oplatí takéto podujatia organizovať.

(ra)

SIMPLY CLEVER

ŠKODA



PRVÁ SPLÁTKA =

ŠKODA Fabia na tretinu už od **2 622 €**

ŠKODA Roomster na tretinu už od **3 086 €**

ŠKODA Rapid na tretinu už od **3 593 €**

Za vaše staré auto vám dáme tretinu nového

Prvá nulovú splátku môžete využiť len v prípade, keď hodnota vášho súčasného vozidla, ocenená autorizovaným predajcom ŠKODA bude minimálne rovnaká ako ročná splátka na nové vozidlo ŠKODA Fabia, Fabia Combi, Roomster alebo Rapid. V prípade, že hodnota vášho súčasného vozidla bude nižšia ako výška prvej splátky, rozdiel bude treba doplatiť. Kombinovaná spotreba a emisie CO₂ automobilov Fabia, Rapid a Roomster: 4,2 – 6,4 l/100 km, 109 – 149 g/km. Ilustračné foto.

Dovezte k nám svoje staré auto a prvú tretinu nového neplatíte. Navyše druhú splátku zaplatíte až o rok. ŠKODA Fabia, Roomster alebo Rapid tak bude vaša a vy teraz nepotrebuje ani cent. Využite jedinečnú šancu prísť na starom a odísť na novom ešte dnes.

www.skoda-auto.sk

Váš autorizovaný predajca vozidiel ŠKODA:

KARIREAL SLOVAKIA, a.s.

Nová 17, Pezinok
tel.: 033/690 51 15
www.karireal.sk

Galvaniho 13, Bratislava
Tel.: 02/33 00 66 01-2
recepacia@karireal.sk

KARIREAL
KR
SLOVAKIA

Program Vinobrania 2013 v Pezinku



PEZINOK

Kontakty

KULTÚRNY PROGRAM: Ing. Ingrid Naskovičová, Pezinské kultúrne centrum – kultúrny program: tel.: 033/ 641 39 49, e-mail: kulturnecentrumpezinok@stonline.sk

STÁNKOVÝ PREDAJ: Zlatica Hágerová, Mestský úrad Pezínok – stánkový predaj tel.: 033/ 6901 205, e-mail: zlatica.hagerova@msupezinok.sk

MESTSKÁ POLÍCIA: Mestská polícia Pezínok, Radničné námestie č. 7, 902 14 Pezínok, tel.: 033/ 6901 182 – stála služba, 159 – linka tiesňového volania

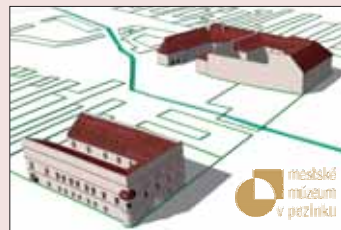
MESTSKÉ INFORMAČNÉ CENTRUM - budova Starej radnice. Tel.: 033/640 69 89, e-mail: micpezinok@gmail.com

www.pezinok.sk

Pozvánka na výstavu

SONDY DO MINULOSTI – o podobách starého Pezinka – výstava o počiatkoch historického Pezinka. Od prvej písomnej zmienky cez obdobie vrcholného a neskorého stredoveku až po novovek, o architektúre a urbanizme priestoru, v ktorom sa formovalo naše mesto. Súčasťou výstavy sú ideové rekonštrukcie, vizualizácie a animácie historických objektov. Výstava potrvá do 30.11.2013.

Stála expozícia:
Zo zeme – expozícia archeológie Pezinka a blízkeho okolia



Otváracie hodiny: utorok – piatok: 10.00 - 18.00 h, sobota: 10.00 - 16.00 h, v nedeľu počas Vinobrania 22. 9.: 10.00 - 16.00 h.
www.MestskeMuzeumPk.sk

Piatok - 20. septembra

Tribúna pred Zámkom

17.00 **PRVÝ DÚŠOK** – Slávnostné otvorenie Vinobrania 2013
Fanfáry – DH CAJLANÉ.
Požehnanie úrody
Skupina historického šermu Ni Emmens
Spríevod pôjde od zámku po ul. M. R. Štefánika do Mestskej vinotéky na Radničnom námestí.

Hlavná tribúna na Radničnom námestí

18.00 **DH CAJLANÉ**
19.00 **MLADÍ SPEVÁCI PEZINČANOM:**
Mária Gašparovičová, Filip Čechovič,
Marianna Sýkorová, Lea Valachová
20.00 **TEAM CUBA**
21.30 **FUNNY FELLOWS**
23.00 **VIDIEK**
01.00 *Záver programu*

Tribúna pred Zámkom

SCÉNA FOLKOVEJ A COUNTRY HUDBY:

18.00 **HOME BAND**
19.00 **TRAMPAS**
20.00 **ARION**
21.00 **THE JUMPER CABLES**
22.00 **BUKASOVÝ MASÍV**
23.00 **NEZNÁMI**
01.00 *Záver programu*

Sobota - 21. septembra

Hlavná tribúna na Radničnom námestí

10.00 Reprodukovaná hudba
11.00 **FS GRBARČIETA** Dev. Nová Ves
12.00 „Chlieb a víno“ – nádvorie Krušičovej kúrie
12.30 **ADAM ĎURICA**
13.30 **FD RADOSŤ**
14.30 **JOZEF A DODO IVAŠKOVCI**
16.00 **MÁRIA ČIROVÁ**
17.30 **ABBA SHOW** Live
19.30 **STARMANIA**
21.00 **OHŇOSTROJ**
22.00 **NO NAME**
23.40 **SENZUS**
01.00 *Záver programu*

Tribúna pred Zámkom

10.00 Reprodukovaná hudba
11.00 **L'H BOROVIENKA** z Lančára
12.30 **ŠENKVIČKÁ MUZIKA**
14.00 **PREŠPOROK+PECI UHERČÍK** (host)
15.30 **GIPSY ELEGANCE**
17.00 **FS EKONÓM**
18.30 **WET FLOOR EXPERIENCE**
20.00 **MARIACHI SIN FRONTERAS**
21.30 **KARPATSKÉ HORKÉ**
23.00 **ARAGON** (oldies disko)
01.00 *Záver programu*

Nedeľa - 23. septembra

11.00 **ALEGORICKÝ SPRIEVOD**

Hlavná tribúna na Radničnom námestí

12.30 **ŠERMIARI – NI EMMENS**
13.00 **FS OBSTRLEŽE**
14.00 **ORPHEUS**
15.00 Vyhlásenie výsledkov súťaže „Chlieb a víno“
15.30 **SAMO TOMEČEK**
17.00 **FUNKIEZ**
18.30 **BATATIMBA** – bubenická show
19.30 *Záver programu*

Tribúna pred Zámkom

SCÉNA DYCHOVEJ HUDBY:

13.00 **DH ŠARFIANKA**
14.15 **DH GRINAVANKA**
15.30 **DH SENČANKA**
16.45 **DH CAJLANÉ**
18.00 **DH STŘÍBRŇANKA**
19.15 **DH POVAŽSKÁ VESELKA** – víťaz festivalu Dychovky v Preši 2013
20.30 *Záver programu*

Zmena programu vyhradená

Spríevodné podujatia

EAST EUROPEAN ENDURANCE RIDE – vytrvalostné jazdecké preteky. 18. – 19. 9. 2013 Areál ZDRAVIA Rozálka Pezínok

Jiří PEŠÁN: „SVET MOJIMI OČAMI“ – prierez tvorbou posledného desaťročia výtvarníka z partnerského mesta Mladá Boleslav. Minigaléria Domu kultúry Pezínok.

„V ČASOVEJ TIESNI“ – zreštaurovaná unikátna kolekcia hodín zo zbierok Malokarpatského múzea v Pezinku v kontexte času. Malokarpatské múzeum v Pezinku, ul. M. R. Štefánika 4.

13. ročník MALOKARPATSKÉHO ZRAZU CARAVANISTOV (20. - 22. 9.) – Areál ZDRAVIA Rozálka Pezínok

VINOBRANIE V MESTSKEJ VINOTÉKE (20. - 22. 9.) – ochutnávka regionálnych vín s občerstvením

„CLUB REVERSE 2013“ – 20. 9. 2013 od 20.00 h. Miesto: Hala LVS v priemyselnej zóne na Šenkvickej ceste 14/A

DHZ – SÚŤAŽ O POHÁR MESTA PEZINOK (dobrovoľní hasiči) 21. 9. o 9.00 h na IHRISKU pri hasičoch

DETSKÉ REMESELNÉ MESTEČKO – CVČ (21. 9.) v Zámockom parku

„OLDIES NIGHT“ – 21. 9. 2013 od 20.00 h. Miesto: Hala LVS v priemyselnej zóne na Šenkvickej ceste 14/A.

„CHLIEB A VÍNO“ (21. - 22. 9.) – Cech pekárov a cukrárov Slovenska – KRÚŠIČOVA KÚRIA, Radničné nám. 9

„MEDZI SELANKOU A DRÁMOU“ – GALÉRIA INSITNÉHO UMENIA, Schaubmarov mlyn.

nedeľa 14.15 h

GRINAVANKA



sobota 20.00 h

MARIACHI SIN FRONTERAS



sobota 14.00 h

PREŠPOROK



piatok 20.00 h

ARION



sobota 17.00 h
EKONÓM



sobota 11.00 h

BOROVIENKA



VIDIEK

piatok 23.00 h



FUNNY FELLOWS

piatok 21.30 h



NO NAME

sobota 22.00 h



MÁRIA ČIROVÁ

sobota 16.00 h



SENZUS

sobota 23.40 h



TEAM CUBA

piatok 20.00 h

II. Medzinárodné stretnutie hasičov historikov a zberateľov v Pezinku



Pezinok sa stal tento rok dejiskom II. Medzinárodného stretnutia hasičov historikov a zberateľov. Podujatie prebiehalo počas posledných dvoch augustových dní, 30. a 31.08.2013, v priestoroch Strednej odbornej školy na Komenského ulici. Prvý ročník tohto podujatia sa uskutočnil v Martine v roku 2008. Druhé stretnutie usporiadala práve v Pezinku Dobrovoľná požiarna ochrana Slovenskej republiky s podporou Mesta Pezínok a Komisie histórie DPO SR. Organizátormi a garantami stretnutia boli Dobrovoľný hasičský zbor Pezínok SOU a DHZ Dyčka.

Pozvanie pri tejto príležitosti prijali hasiči historici a zberatelia z viacerých krajín Európy a to z Poľska, Maďarska, Rakúska, Českej republiky, Nemecka a samozrejme nechýbalo ani slovenské zastúpenie. Medzinárodných hostí privítali na dvojdnovej návšteve primátor Oliver Solga a viceprimátor Ján Čech.

Hlavný program stretnutia otvorilo piatkové pracovné posedenie za účasti predsedu DHZ Pezínok SOU, vrchného inšpektora DPO SR Petra Ronca, generálneho inšpektora DPO SR a predsedu Komisie histórie DPO SR Petra Kunkelu, predsedu DHZ Dyčka, generálneho sekretára prezídia DPO SR Vendelína Horvátha, zahraničných hostí a ďalších. Nosnou témou piatkového programu bolo 90. výročie založenia hasičskej tlače na Slovensku.

Okrem toho, že sa toto medzinárodné stretnutie hasičov historikov a zberateľov uskutočnilo práve v Pezinku, bola jeho osobitosťou aj sobotňajšia premiéra medzinárodnej hasičskej burzy. Táto dala priestor prítomným zberateľom a záujemcom, aby predstavili časti svojich zbierok a vymieňali alebo nakupovali žiadané a cenné zberateľské artefakty.

Hasiči historici a zberatelia zo zahraničia vďaka dobrej spolupráci s peziňskými dobrovoľnými hasičmi navštevujú Pezínok aj viackrát do roka ako hostia pri rozličných výstavách či iných podujatiach. Všetky tieto akcie majú okrem iného za cieľ zoznámiť s hasičským poslaním širšiu verejnosť a najmä mladšiu generáciu.

(KG)

Pod'akovanie po 100 rokoch

17. mája 1913 sa rozhorel najväčší požiar v dejinách Bratislavy. Zhorelo podhradie, tzv. židovňa alebo židovské gheto. Takmer všetky domy mali šindľové strechy, čo spolu so silným vetrom napomáhalo rýchle šírenie ohňa, ktorý vznikol v kuchyni jedného z domov, kde chystali svadbu. Ako jeden z prvých zborov prišiel na pomoc bratislavským hasičom Dobrovoľný hasičský zbor z Pezínka. Požiar bol veľký, preto prišli aj ďalší hasiči: z Devína, Devínskej Novej Vsi, Prievozu, Petržalky, Rusoviec, Mástu, Stupavy, Veľkých Levár, Bernolákova, Rajky, Hegyeshalomu, Hainburgu, Komárna a ďalší. Dokopy 20 zborov. Napriek tomu, že hasili stovky hasičov, požiar sa nedarilo zlikvidovať. Dokonca mimoriadny vlak priviezol hasičov s dvomi parnými striekačkami a jednou automobilovou z Viedne. Spoločnými silami požiar uhasili po 16 dňoch... Hoci to bol veľmi veľký požiar, nezahynul nikto, až na jedného hasiča, ktorý zomrel na infarkt. Po tomto požiari boli vyznamenávaní policajti, vojaci, detektívi, len na hasičov sa zabudlo. A zabudlo sa na nich vo víre vojnových a politických udalostí, ktoré prinieslo 20. storočie. Pripomenutím tejto udalosti a po storočí dodatočným ocenením chcela Bratislavská župa zmazať túto krivdu. Využili na to príležitosť, ktorá sa naskytla, keď DHZ Rusovce poriadal 26. ročník medzinárodnej súťaže s historickou technikou o pohár starostu mestskej časti Rusovce. Súťaž sa konala 7. sept. 2013 v nádhernom prostredí rusoveckého kaštieľa. Nastúpené hasičské zbory, ktoré sa zúčastnili likvidácie požiaru v máji 1913, si prevzali z rúk župana Pavla Freša pamätne stuhu na svoje historické zástavy a pamätne listy s poďakovaním. Osobne im poďakoval a odovzdal diplomy aj predstaviteľ židovskej náboženskej obce na Slovensku, známy lekár-neurológ, profesor Pavel Traubner. Na poďakovanie bol v slovenčine a hebrejčine citát z Talmudu-sv. písma Židov: „Kto zachráni čo i len jeden život, ako keby zachránil celý svet.“

Gabriel Gušťařík, čestný predseda DHZ Pezínok

Desať rokov činnosti Rytierskeho rádu vína v Pezinku

Pred desiatimi rokmi vznikla v priestoroch peziňského zámku inštitúcia, ktorá si vzala za úlohu povzniesť „fenomén vína“ na úroveň, aká mu historicky patrí. Európsky vinársky rytiersky stav v tom období pod názvom „Die Europäische Weinritterschaft“ – Európske rytierstvo vína zhromaždil do tejto inštitúcie ľudí, ktorí boli profesionálne späť s vínom ako sú vinári a vinohradníci Hacaj, Matyšák, Mrva, Masaryk, Ostrožovič, Pavelka, ale aj iné známe osobnosti ako sú Prof. Fedor Malík, František Slezák, Gabika Vojteková. Z oblasti verejného života sa stali nositeľmi týchto hodnôt také osobnosti ako boli a sú Regina Ovesný - Straka, Ivan Rod, Roman Mács, Árpád Tarnóczy, Pavol Bielik, Oliver Solga a Stanislav Kamenár.

Pred deviatimi rokmi prevzala záštitu nad Ordo Equestris Vini Europae Habsburgovská dynastia a tým bol rytiersky rád vína začlenený do Rádu Sv. Juraja z roku 1333.

Filozofická platforma nášho rádu je založená na 4 pilieroch: 1. pilier je geopolitický- kde nám ide o posilnenie európskych hodnôt a identity.

2. pilier – osobnostno-mravný –



tu ide o pestovanie ušľachtilého ducha, kultivovaním jeho dobrých vlastností, potláčanie negatívnych ako je závisť, nenávisť, nepriateľstvo, so zameraním na prospešnosť a nie iba na zisk.

3 pilier – nábožensko-ekumenický- tu nám ide o pestovanie a posilnenie hodnôt kresťanských, ale i pozitívne orientovaných vierovyznaní.

4 pilier – úcta a obdiv k prírode, zasadzovanie sa o rozvoj najušľachtilejšieho symbolu prírody akým je vinič a jeho produkt - víno.

V roku 2005 EVIRS o. z. podalo na Ministerstvo výstavby a regionálneho rozvoja SR projekt

„Vzdelávanie prostredníctvom dobrých skúseností a výmenou odborných informácií“. Projekt podporilo i Mesto Pezínok a za dva roky projektu bola vybudovaná inštitúcia EVIRS.

EVIRS pokračoval v iniciatíve a uskutočnil v roku 2006 medzinárodné sympóziu o hlavnej odrode Malokarpatskej oblasti - Rizlingu vlašskom. Prvá dáma šľachtenia Ing. Dorota Pospíšilová potvrdila význam tejto odrody pre podmienky pestovania v Malokarpatskej oblasti.

Najväčším prínosom o. z. EVIRS je vybudovanie Slovenskej vinárskej akadémie so sídlom v Pezinku. Tento projekt bol vybudovaný cez SAAIC – sys-

tém celoživotného vzdelávania Leonardo da Vinci. Projekt spolufinancoval EVIRS v čiastke 20 tis. eur. Od roku 2007 vychováva SVA Pezínok ročne cca 20 špecialistov pre vinohradnícku a vinársku problematiku. SVA Pezínok je certifikované pracovisko MŠ SR s 4 semestrálnym štúdiom najnovších poznatkov v odbore vinohradníka – vinára s titulom Vinár akreditovaný Vin-Ak. Doteraz získalo tento titul 18 absolventov.

ORDO EQUESTERIS VINI EUROPAE má sídlo Konzulátu v Pezinku. V starej radnici na ul. M. R. Štefánika č.1 je umiestnený Domizel OEVE. O. z. EVIRS má 374 prísazných členov.

Členovia nášho rytierskeho rádu sa zúčastňujú brigád, ktoré organizuje Združenie peziňských vinohradníkov a vinárov.

Záverom chceme konštatovať, že rytiersky stav vína OEVE nechce pôsobiť ako „imidžová organizácia“. Hlavným cieľom je zachovanie kultúrneho dedičstva vinohradníctva a vinárstva na Slovensku ako i budovanie Mesta Pezínok ako prirodzeného centra Malokarpatskej vinohradníckej oblasti.

Ing. František Slezák CSC
redakčne krátené

Petangový víkend v Pezinku

Ako býva zvykom, aj tento rok sa pred tradičným Vinobraním konal petangový turnaj dvojíc Guľobranie 2013. Podujatie, ktoré je zatiaľ najväčším turnajom dvojíc na Slovensku v tejto disciplíne, prilákalo rekordný počet tímov – až 48.

Turnaj, ktorý nesie názov *O pohár primátora mesta Pezínok* otvoril aj viceprimátor Pezínka Ján Čech. Víťazom sa stala dvojica **Lukáš Tomka a Peter Sedláček**.

Okrem sobotného turnaja Guľobranie zorganizoval Petanque Club Spiders Pezínok aj Majstrovstvá Slovenska v petangovej strelbe, ktoré boli zamerané na presnosť v jednotlivých ateliéroch. Majstrovstiev sa zúčastnilo 38 strelcov z celého Slovenska. Majstrom Slovenska v petangovej strelbe 2013 sa stal tohtoročný reprezentant Slovenska na Majstrovstvách Európy v Ríme, **Peter Fratrič**. Víťazom srdečne gratulujeme. **Diana Soboličová**

Výstava fotografií „Všade dobre, s batohom najlepšie“ si pocestuje

Výstava fotografií cestovateľky Veroniky Balážiovej pod názvom „Všade dobre, s batohom najlepšie“, ktorá v teplých mesiacoch oživila pešiu zónu na Radničnom námestí v Pezinku a predstavila 23 krajín, ktoré precestovala, poputuje do Bratislavy. V dňoch 14.-27.10.2013 bude visieť v komplexe EUROVEA na mostíku na 1. poschodí. Dúfam, že zaujme obyvateľov hlavného mesta ako aj všetkých navštevnikov tohto komplexu pri Dunaji.

Veronika Balážiová



SILVANIUM 2

74 bytov - 8 obchodných priestorov

Úspešný projekt Silvanium Pezínok pokračuje od septembra 2013 výstavbou nových blokov CDEF. V predaji sú 1až 4 izbové byty. Projekt Silvanium 2 financuje VUB banka a.s. Kolaudácia bytov – December 2014

5%

STACÍ VÁM PRI PODPISÉ ZMLUVY NA BYT A ZVÝŠOK PLATÍTE AŽ PRI KOLAUDÁCII

PEZINOK

LOKALITA MUŠKÁT

VISTA real

PREDAJ: 0904 620 584, 0903 409 122

WWW.SILVANIUM.SK

Pezinskí baníci v Kladne

Osemčlenná delegácia členov Malokarpatského banického spolku bola súčasťou slovenskej výpravy na 17. ročníku stretnutia českých banských miest, obcí a spolkov v dňoch 6. a 7. septembra v Kladne. Slávnostné otvorenie sa konalo v arcidekanskom kostole Nanebovzatia Panny Márie. Pod klenbou kostola na úvod zaznela banická hymna „Banický stav...“ Nasledovalo oficiálne otvorenie podujatia primátorom mesta Kladno Ing. Danom Jiráňkom. Po ňom sa prihovril účastníkom arcidekan vdp. Neliba, ktorý tiež vysvetlil spolkové zástavy. Vystúpenie mužského speváckeho zboru z Nemecka a najmä speváckeho zboru z Kladna pod taktovkou prof. Romana Makaria dodali slávnostný charakter úvodu stretnutia.



Časť slovenskej výpravy

Po presune do zámockých záhrad Kladenského zámku nasledoval ďalší program dlho do noci.

Na druhý deň primátor mesta v obradnej miestnosti osobne privítal jednotlivé mestá a spolky, ktorým odovzdal pamätne listy. Následne sa vydal početný a pestrý sprievod ulicami mesta. Okrem banických spolkov boli v ňom skupiny banských remeselníkov, mestská garda, športovci a ďalšie organizácie. Sprievod ukončil svoju púť na Mestskom štadióne Sletišti, kde program pokračoval.

Jeho podstatnú časť tvorila prehliadka banického skanzenu na šachte Mayrau.

Pezinčania na tomto podujatí dôstojne reprezentovali svoj spolok a mesto.

Jozef Mišuta

I. Nepálsky festival v Pezinku

24. augusta sa v Zámockom parku a CVČ uskutočnilo na naše končiny netradičné podujatie s ešte netradičnejším názvom Radosť na záchod. Šlo o Nepálsky benefičný festival, ktorého cieľom bolo vyzbierať peniaze na stavbu záchodov v škole v rurálnej časti Nepálu. Počas celého dňa sa tam odohrával kopec radostných vecí ako koncerty, výstava fotiek z nepálskej školy, cestovateľské prezentácie, porozprávali sme sa s tibetskou návštevou o tom čo sa tam teraz u nich deje, deti si mohli vytvoriť umelecké predmety z rôznych záchodových pomôcok, súťažili sme v hádzaní toaletných roliek do záchodovej misy a mnohé iné radosti. Kto ste prišli, tak viete. A kto ste neprišli, tak vedzte, že záchod je jednou z najdôležitejších vecí v živote človeka. Žiadny iný vynález za posledných 200 rokov nezachránil toľko ľudských životov ako záchod. A tak teraz vďaka vašej pomoci a podpore sa nám podarilo vyzbierať 665 € a v novembri/decembri 2013 sa chystáme postaviť v nepálskej škole dva krásne murované záchody, čím sa eliminuje riziko znečistenia pitnej vody v dedine. Ďakujeme vám! Kto by chcel o projekte Radosť na záchod vedieť viac, kontaktujte ma prostredníctvom e-mailu: d.dudova@gmail.com

(KG)

Slávnostné otvorenie Akadémie tretieho veku

Dňa 1. 10. 2013 sa uskutoční otvorenie akadémie tretieho veku pre školský rok 2013/2014. Otvorenie sa bude konať v Kultúrnom centre o 16.00 h v malej sále. Srdečne pozývame všetkých „študentov- seniorov“ ale i ostatných, ktorí sa chcú o akadémii dozvedieť viac.

VN – JAZYKOVÉ KURZY

Anglický a nemecký jazyk
pre dospelých
organizuje Mgr. Viola Nováková
na ZŠ Fándlyho Pezinok

2 hodiny týždenne celý školský rok 2013-2014
Poplatok za kurz: 130,- € (76 hodín) 1,70 € na hodinu

Zápis sa uskutočnil 9. 9. 2013 a 10. 9. 2013,
ale ešte sa môžete kedykoľvek prihlásiť

033/641 1311, 0905 662 504
www.jazykovyekurzyvn.sk

Turci a Pezinok II. 350. výročie obliehania Pezinka vojskami Osmanskej ríše

V minulom čísle Pezinčana sme uverejnili rozsiahlejší článok, v ktorom sme si pripomenuli 330. výročie obliehania Viedne a 350. výročie obliehania Pezinka vojskami Osmanskej ríše. V druhej časti chceme uverejniť text doplniť niekoľkými ďalšími historickými údajmi a tradovanými príbehmi.

V prvom rade však chceme upresniť informáciu z minulého čísla, ktorá sa týkala pezinského richtára Tomáša Tabrera, ktorého zabili Turci 17. septembra 1663. Tak je to uvedené aj v Dejinách Pezinka z roku 1982, v ktorých sa píše: „Dňa 17. septembra 1663 ráno o šiestej hodine prišlo k Pezinku 18 000 tatarských vojakov. Zapálili Novú ulicu (dnešná Bratislavská), rovnako vypálili Cajlu, Veľké a Malé Trnie (dnes Vinosady), Viničné a Svätý Jur. Do zajatia odvliekli veľa obyvateľov a hnali ich smerom k Bratislave. Tu vraj mnohých pobili a utopili v Dunaji. Pezinského richtára Tomáša Tabrera, ktorý sa s nimi stretol pri Bratislave, dorúbali...“

Podľa dochovaných prameňov však vieme, že Tabrer bol richtárom v rokoch 1655 až 1658, teda v čase svojho zajatia a popravy už richtárom nebol. V osudnom roku 1663 bol richtárom Ján Wisser (1658 – 1665). Osmanské vojská, ktoré sa skladali z oddielov Tatárov, Sedmohradčanov a Moldavčanov napáchali v okolí mesta veľké škody. Zavraždili alebo odviekli do zajatia stovky ľudí pracujúcich vo vinohradoch a na poliach. V podstate všetkých tých, ktorí sa nestačili ukryť do hôr, utiecť z okupovaného územia alebo sa dostať pod ochranu mestských hradieb.

Už predtým zápisy pezinského richtára Jána Wissera z júna 1660 a z nasledujúceho roku hovoria o obavách, s ktorými sledovali obyvatelia Pezinka už prvé pohyby nepriateľa, ale i ci-

sárskeho vojska. Tieto obavy sa naplnili v lete roku 1663, keď turecké vojská zvedli ťažký a pre nich víťazný boj s uhorským vojskom pri Nových Zámkoch.

Je dôležité si uvedomiť, že v dobe, o ktorej hovoríme, mal Pezinok len niečo vyše tritisíc obyvateľov. Ak aj pri rátame niekoľko stoviek obyvateľov okolitých obcí, ktorí našli ochranu za pevnými pezinskými



Epitaf Štefana Illésházyho

bránami a hradbami, bolo neuveriteľným hrdinstvom a odvahou postaviť sa proti osemnásttisícovej dobre vyzbrojenej a vycvičenej „profesionálnej“ tureckej armáde. Pezinčania mesto dokázali ubrániť a vojaci po čase z nášho územia odťahli. Nájazdy roztratených prieskumných či lúpeživých skupín však obťažovali mesto ešte dlhý čas. V tejto súvislosti si tiež musíme uvedomiť, že Turkom cestu do strednej Európy otvorila už tragická bitka pri Moháči (29.8.1526). Na územie Slovenska prenikli turecké vojská v roku 1530 a okrem iného vyrabovali a vyplienili aj bratislavskú stolicu. Po neúspešnom obliehaní Viedne (12.9.1683) a porážke Turkov trvalo ešte niekoľko rokov, než sa ich náš stredoeurópsky región definitívne zbavil.

Vrátime sa však do Pezinka pamätného roku 1663:

„Skoro“ nefunkčný kanón

Mestská stráž mala vo svojej výzbroji iba dva kanóny. V čase mieru boli umiestnené pod bránou Starej radnice. V tomto do-

me býval so svojou rodinou aj zbrojmajster – „kanonír“ menom Alfréd. A keďže, ako bolo vtedy zvykom, v každom dome sa chovala aj hydina, kanóny slúžili sliepkam ako hambálok. V pamätný deň, 17. septembra 1663, keď naše mesto napadli Turci, richtár povolal do zbrane všetkých bojaschopných chlapcov. Tí zaujali obranné postavenie po celom obvode mestských hradieb, najmä však pri troch mestských bránach a na baštách – bastiónoch. Prišli aj pre delá na radnicu a chceli ich odviezť a umiestniť na hradbách. Malo to však jeden háčik. Kanóny boli nefunkčné, pretože dierky na zapálenie pušného prachu boli „zapečené“ slepačincami. Problém sa našťastie podarilo rýchlo odstrániť, a tak salvy z kanónov prinútili nepriateľov obliehanie ukončiť. Turecká armáda v počte osemnásttisíc vojakov tak Pezinok, na rozdiel od okolitých miest a obcí, nikdy nedobyla. Veľmi rýchlo sa však po tejto pikantnej udalosti objavila medzi obyvateľmi básnička, ktorá v preklade z nemčiny znela asi takto: „Trasú sa národy, trasú sa tróny. Alfréd je v

biede veľikej, lebo mesto má len dva kanóny, a aj tie sú slepačím trusom upchaté.“

Tureckí zajatci v Pezinku

Traduje sa tiež, že skupina tureckých vojakov bola istý čas zajatá v podzemných priestoroch pezinského zámku, a to v období, keď ho vlastnil druhý manžel Kataríny Pálffyovej, Štefan Ilésházy (1540 – 1609). On sám patril medzi významných uhorských šľachticov, diplomatov a bojovníkov proti tureckej nadvláde v druhej polovici šestnásteho storočia, konkrétne v takzvanej Pátnástročnej vojne.

Už predtým však bolo naše mesto zviazané s inou významnou osobnosťou protitureckého odboja, a to s Jánom Krušičom (okolo roku 1525 – 1580). Tento pôvodom chorvátsky šľachtic, pochádzajúci z Lepoglavy, mal v zálohe pezinské a svätajurské panstvo, okrem iného aj budovu na Radničnom námestí č. 9, tzv. Krušičovu kúriu. A práve spomínaná Katarína Pálffyová sídlila na pezinskom hrade (sestra ďalšieho slávneho protitureckého bojovníka Mikuláša Pálffyho), sa po smrti svojho manžela Jána Krušiča vydala za Štefana Ilésházyho.

Dodnes sa nám zachovali portréty obidvoch významných osobností, a to Krušičov posmrtný portrét v Trenčíne a Ilésházyho reliéf na epitafe v pezinskom Farskom kostole (na obrázku).

Historické udalosti z obdobia 16. a 17. storočia, ktoré spomíname v našich článkoch, sú nielen zaujímavé svojou dramatickosťou, ale iste by si zaslúžili aj podrobnejšie štúdium archívnych materiálov a múzejných predmetov. Pre nás, Pezinčanov, už navždy zostane dátum 17. septembra 1663 pamätným dňom, ktorý aj pre budúce generácie môže byť inšpiráciou a príkladom obetavosti, statočnosti a odvahy našich predkov. (OS)

Inzercia

SIMPLY CLEVER

ŠKODA



S nami viete, za čo
a koľko platíte



Pri starostlivosti o vaše vozidlo určite oceníte profesionálne vybavenie a vyškolený personál autorizovaného servisu ŠKODA. Dôverujte ľuďom, ktorí vaše vozidlo poznajú najlepšie! Viac informácií o kompletnej ponuke cenových balíkov získate u nášho servisného poradcu.

www.skoda-auto.sk

Váš autorizovaný servisný partner ŠKODA:

KARIREAL SLOVAKIA, a.s.
Nová 17, Pezinok
tel.: 033/690 51 21
www.karireal.sk

Galvaniho 13, Bratislava
tel.: 02/33 00 66 04
recepcia@karireal.sk

KARIREAL
KR
SLOVAKIA

Nová kniha – Memoria Passionis

To je názov knihy, ktorá mapuje pamätníky a pamätné tabule venované obetiam komunizmu na Slovensku. Nechýbajú v nej ani pamätné tabule v našom meste. Prvá tabuľa, na stene Krušičovej kúrie, je venovaná občanom Pezinka a okolia, ktorí boli prenasledovaní komunistickým režimom v rokoch 1948 – 1989. Druhá, na budove kapucínskeho kláštora, je spomienkou na kárny kláštor z rokov 1950 – 1958. V knihe chýba ešte tretia pamätná tabuľa venovaná Pomocným technickým práporom, ktorú sme na jar tohto roka osadili tiež na budovu kúrie. Všetky tieto tabule majú byť poctou a spomienkou na obete totalitného režimu a rovnako aj mentom a varovaním, aby už nikdy ľudia nemuseli trpieť pre svoju vieru, pôvod alebo presvedčenie. (ra)

Predstavenie Hamlet dnes nebude

„Hamlet dnes nebude“ (ale v Dome kultúry Pezinok áno). Nie, nedajte sa pomýliť týmto slovným spojením. To Pezinské kultúrne centrum pre Vás pripravilo ďalšie z divadelných predstavení v rámci cyklu MALÉ, ALE MILÉ v malej sále Domu kultúry na deň 26. 10. 2013 o 19.00 hod.

Hra R. Lewandowskeho rozpráva príbeh bývalého herca Ingo Sassmana, ktorý dožíva svoj život ako oponár.

Jedného dňa si súčasný predstaviteľ Hamleta, princa dánskeho, jednej z najznámejších postáv z hier Williama Shakespeara, zlomí nohu a predstavenie sa musí zrušiť. A tu je príležitosť (možno posledná) pre Ingo Sassmana, ktorý, mysliac si, že v divadle nikto nie je, vyjde na javisko a začne rozprávať a hrať svoj príbeh. Pre svoje publikum. Rozpráva o živote medzi kulisami, o skutočnosti, o ilúzii. Rozpráva o nesmienej dôležitosti divadelnej opony. Rozpráva o raketovom štarte svojej hereckej kariéry, jej pokračovaní, kedy nespočetnekrát hral práve postavu Hamleta, o svoje žene Rebece i o súčasnom živote oponára. Aj o tom, ako sa Hamlet má hrať.

Hra bola darčekom k minuloročnému životnému jubileu Jána Mistríka a vy si nenechajte ujsť jeho skutočne herecký koncert v réžii Michala Vajdičky. Ingrid Noskovičová, PKC

GALÉRIA INSITNÉHO UMENIA ►

O PYŠNEJ MARGARÉTKE

Bábkové predstavenie pre deti v podaní Divadla Agapé. Predstavenie je interaktívne a určené pre všetkých, čo sa chcú zabaviť a zasmiať.

Termín : 29. 9. 2013 o 16. 00 hod.

ŠKOLA MAĽOVANIA

Tvorivá dielňa určená pre všetkých, ktorí radi maľujú alebo túžia získať výtvarné zručnosti. Dielňu bude viesť skúsený pedagóg a umelec.

Termín: 20. 10. 2013 od 15.00 hod

Kont. Mgr. Iveta Žáková, tel: 033/6404035, 9011334 552, www.sng.sk

13:00
Exponáty alebo príbehy z kaštieľa

14:25
Absolventi / sloboda nie je zadarmo

16:00
Banický chlebiček

17:15
Kauza Cernanová

festival dokumentárneho filmu 28.9.2013, DK Pezinok



www.dokufest.pklife.sk

Bývalú továreň opäť zaplavila vlna kultúry



Staré priemyselné priestory, z ktorých sa už dávno vytratil továrenský ruch a stereotyp, poslúžili aj tento rok ako jedinečné kulisy pre festival alternatívneho umenia. Alternatíva v Drevone 2013 prebiehala počas sviatočného poobedia a večera vo štvrtok 29. augusta. Inokedy prázdne, prachom zapadané miestnosti naplnili počas tohto podujatia stovky zážitkových návštevníkov. Šedé, pochmúrne steny ozdobili diela výtvarníkov a grafikov, časť prázdoty sa z ničoho nič zmenila na imaginárne divadelné dosky a akustika továrenského hangáru poslúžila ako náhrada za mikrofóny. Vonkajší prístrešok premenili hudobníci na koncertný areál, ktorý obkolesili stánky s občerstvením a ďalšími zaujímavosťami, ako sa na správny festival patrí. Takýmto prvým dojmom pôsobila tohtoročná Alternatíva v Drevone.

V jej organizácii mali opäť prsty predovšetkým ľudia, ktorí sa v minulosti angažovali pri príprave festivalu Cibulák, teda Lajo Slimák, Peter Bittner a Rastó Kuttner, ale aj mnoho dobrovoľníkov. Do priemyselného areálu prilákali tento rok mnoho zaujímavých umelcov, ktorí sa spoločne s návštevníkmi podieľali na vytvorení výnimočnej atmosféry.

Program Alternatívy 2013 mal čím zaujať. Vo výtvarnej sekcii prezentovala svoju tvorbu Lucia Čermáková a viacerí ďalší umelci, ktorých ste mohli vidieť tvoriť priamo na mieste. Medzi vystavenými fotografiami ste mohli nájsť tvorbu Martiny Mlčúchovej a Stana Jendeka. Vtipným a veľmi špecifickým bolo vystúpenie zoskupenia Vrbovskí víťazi na čele s Braňom

Jobusom. Pre svojich fanúšikov pripravili malé prevrpenie, a to tak, že tradičnú hudobnú časť výnimočne doplnili vtipnými súťažami „Formula 0“ a „Preteky na hupacích koňoch“, ktoré inokedy možno zažiť iba na vrbovskom festivale.

Divadelná scéna festivalu prinesla niečo pre dospelých ako aj pre deti. Najmenším zahrlo Detské divadlo Heleny Škovierovej. Neskôr vystúpilo domáce divadlo Balaclava a do Pezinka prišli taktiež členovia Túlavého divadla s upravenou verziou známeho príbehu s názvom „Rómeo, Júlia a vírus“.

Novinkou v tohtoročnom programe Alternatívy bola akrobacia na trapéze.

Vo večernom hudobnom programe sa v továrenskom areáli vystriedali viaceré známe zoskupenia. Nechýbala medzi nimi ani skupina Feelme, ktorá vystúpila v premiére s mímom na pódiu. Krv v žilách rozprúdili aj chalani z The Prostitutes, ktorí pricestovali zo susednej Českej republiky. Tesne pred polnocou následne na pódiu pritvrdili Vandali a hudobnú bodku za alternatívnym večerom dal set Back to back v podaní DJ-ov Kowica a Vixa.

Raritou druhého ročníka pezinského alternatívneho festivalu bola možnosť využiť jazdu historickým vlakom z areálu továrne na železničnú stanicu a späť, ktorú, ako sa ukázalo, mnohí návštevníci uvítali. Toto podujatie potvrdilo, že alternatívna kultúra má svojich stálych i nových priaznivcov a to nie len medzi Pezinčanmi. Ak podobná vlna umenia zaplaví továrenské priestory v Pezinku aj o rok, určite nezostane bez povšimnutia. (KG)

Básne dvoch basistov

Pezinčan Peter Konečný je známy ako basgitarista skupín *Stará Jedáleň* či *Také oné*. Dlhé roky píše texty piesní. Dokonca tak dlho, až ho záujem o poéziu pevným putom pripútať k veršom a rýmom. Len pred pár dňami, 18. septembra, pokrstil na festivale *Konvergenzie* svoju prvú zbierku *Krátky príbeh o láske*. Aký je príbeh tejto básnickej zbierky?

● **Vraví sa, že takmer každý prejde v období dospievania obdobím, keď píše básne. Prečo ste s tým začali v strednom veku?**

Asi dvadsaťpäť rokov píšem texty piesní. Bol som presvedčený, že dokážem písať texty iba na skomponovanú hudbu. Potom som sa však podieľal na projekte Veľkí herci malým deťom. Išlo o detské pesničky v podaní známych umelcov, pričom výťažok z predaja cédečka a knižky smeroval na charitu. Tu



to zrazu išlo aj naopak, teda najskôr som napísal texty, na základe ktorých potom vznikala hudba. Pri písaní veršov som sa púšťal do čoraz zložitejších konštrukcií, aby pesničky neboli na jedno kopyto. Takisto v mojom živote došlo k zložitým situáciám a zistilo sa, že mi poézia vlastne zachraňuje život.

● **Máte na to aj lekárske potvrdenie?**

Keď prežívam depresiu, alebo naopak, eufóriu, začnú mi samé od seba na myseľ prichádzať básne. A ich písanie ma oslobodzuje.

● **Kto boli vaši prví čitatelia?**

Najskôr to asi boli čitateľky, keďže moje prvé básne som na-

písal z lásky a niekomu som ich venoval. Básne uverejňujem aj na svojom blogu, takže ich môžu čítať všetci.

● **Prečo ste sa rozhodli vydať svoje básne knižne?**

Nebudem sa na nič hrať, básnik bez knihy nie je básnik. Na druhej strane ma aj ľudia často oslovovali s otázkou, kedy bude zbierka. Hľadal som všetky možné spôsoby a možnosti, aby táto zbierka nebola mojím samizdatom. Hľadal som seriózneho vydavateľa, ktorý má o poéziu záujem, hľadal som seriózných editorov a dobrého grafika.

● **Podarilo sa?**

Nepochybne áno. Často tvrdím, že zbierka nie je mojou knihou. Rovnako je to kniha aj ďalších ľudí, ktorí sa na nej podieľali. Akoby som dodal na stavbu len materiál, povedzme tehly, ale architektúra a vzhľad sú už dielom celého tímu. Do jeho práce som nijako nezasahoval.

● **Aký tím ste teda na zbierke zaangažovali?**

Grafikom je Peter Bučko a vydania sa ujalo vydateľstvo

Enigma publishing. Výber básní robili Beáta Nemcová a Stanka Ondrovičová. Dostali odo mňa asi dvesto alebo dvestopäťdesiat básní a vybrali z nich šesťdesiatdeväť. Zaujímavé je, že keď človek napíše a uverejní básňu, je to samostatný útvar, ktorý má samostatnú myšlienku. Keď mi editorky vrátili svoj výber básní, odrazu som pred sebou uvidel celý príbeh môjho života a jeho psychologickú analýzu so všetkými priznaniami najhlbších tajomstiev a slabostí. Odrazu som až zaváhal, či toto všetko chcem o sebe ľuďom povedať. Zmapovali obdobie, počas ktorého básne vznikali, dokonca ich veľmi presne časovo zoradili, hoci predtým nevedeli, v akom poradí boli napísané. Dali tomuto príbehu začiatok a koniec.

● **Zbierka má však pridanú hodnotu v podobe pekných fotografií.**

Ich autorom je Róbert Ragan. Je podobne ako ja basgitarista a kontrabasista, pôsobí v kapele *Pacora trio*. Páčila sa mi myšlienka, že zbierka bude dielom dvoch basistov. (kam)

Festival „Cestou necestou“ zavíta na jeseň do Pezinka

OZ Cestou necestou v spolupráci s Pezinským kultúrnym centrom vás pozývajú na sériu prednášok s premietaním a debatami o putovaní po najrôznejších kútoch sveta, ktoré si budete môcť vypočuť na festivale CESTOU NECESTOU v dňoch 12.-13.10.2013 v Dome kultúry Pezinok..

Cieľom festivalu je inšpirovať ľudí cestovať na všetky svetové strany a spoznávať nepoznané. Prezentovať budú bežní ľudia, ktorých okolie považuje za dobrodruhov. A pritom chodia medzi nami. Iba jedného dňa zbalili ruksak a vydali sa na pár mesiacov až rokov do sveta. Na festivale v Pezinku sa môžete tešiť napríklad na Branislava Strečanského, dlhoročného logistu pre Lekárov bez hraníc, ktorý porozpráva o svojich zážitkoch z misii v Mozambiku a Malawi a mnohých ďalších.

V dňoch 12-13. 10. 2013 v Pezinku vás čaká 18 prezentačných blokov + koncert v sobotu večer. Vstupenky si budete môcť zakúpiť na jednotlivé bloky, ale aj permanentky. Divákov počas I. ročníka na jar v Bratislave najviac zaujal príbeh Tomáša Grigera, ktorý si splnil sen – opustil teplé kancelárske miesto v Londýne, kúpil si červenú Vespu (malý taliansky skúter) a prebrázdil ním celú Škandináviu.

Spoznáme čaro blízkych i ďalekých kultúr, budeme stopo-

vať, cestovať autobusmi, vlakmi, tuk-tukmi, bicyklami i po vlastných v Andách i Himalájach.

Festival bude v mesiacoch október-november aj v ďalších mestách, a to v Piešťanoch, Banskej Bystrici a v Bratislave. Viac informácií nájdete na: <http://www.michalkniti.com/festival/>

Michal Knitl

OZ Cestou necestou a Ingrid Noskvičová – PKC

KULTÚRNE PROGRAMY

PEZINSKÉ KULTÚRNE CENTRUM

► **1.10.** (utorok) o 16.00 h v malej sále DK **SLÁVNOSTNÉ OTVORENIE 6. ROČ. AKADÉMIE TRETEHO VEKU** v šk. r. 2013/2014.

► **4.10.** (piatok) o 18.00 h v spoločenskej sále DK – **SUCHOŇ A PEZINOK – KONCERT K 105. VÝROČIU NARODENIA EUGENA SUCHOŇA**. Hlavný garant: ZUŠ E. Suchoňa Pezinok

► **5.10.** (sobota) o 19.00 h v malej sále DK **EXIT(US)**. Premiéra divadelného predstavenia BALACLAVA pri OZ Crescendo.

► **12.-13.10.** (sobota-nedeľa) v spoločenskej sále DK **CESTOU NECESTOU**. Cestovateľský festival s prednáškami, premieta- ním, spoznávaním čara blízkych i ďalekých kultúr. Organizátori: OZ Cestou necestou – Michal Knitl v spolupráci s Pezinským kul- túrnym centrom. Podrobný program bude uvedený na plagá- toch a na web stránkach www.michalknitl.com, www.pezinok.sk, www.kcpezinok.sk a v médiách.

► **17.-18.10.** (štvrtok-piatok) o 18.00 h v spoločenskej sále DK **CELOSLOVENSKÝ FESTIVAL EUGENA SUCHOŇA**. Hlavný garant: ZUŠ E. Suchoňa Pezinok.

► **19.10.** (sobota) v spoločenskej sále DK **PEZINSKÝ STRAPEC** 39. ročník Medzinárodnej súťaže v spoločenskom tanci. Orga- nizátori: KST PETAN, TC CHARIZMA v spolupráci s Pezinským kultúrnym centrom. **10.00 h - súťaž a 19.00 h - Galaprogram.**

► **20.10.** (nedeľa) o 16.00 h vo veľkej sále DK **AHOJ ROZPRÁV- KA**. Dnes: **ELÁ HOP**. Účinkuje divadlo PIKI Pezinok. Súčasťou predstavenia bude **vyhodnotenie detskej súťaže o SUPERDI- VÁKA** v šk. roku 2012/2013 pre deti s odovzdanými preukazmi.

► **21.10.** (pondelok) o 17.00 h v minigalérii DK **DANICA PŮRY – POD NEBESKÝMI HORAMI – POTULKY STREDNOU ÁZIOU**. Vernisáž výstavy fotografií.

► **24.10.** (štvrtok) o 15.00 h v spoločenskej sále DK **ÚCTA K STARŠÍM**. Program pre seniorov pri príležitosti Mesiaca úcty k starším. Hlavný garant: MsÚ Pezinok v spolupráci s PKC.

► **26.10.** (sobota) o 19.00 h v malej sále DK **HAMLET DNES NEBUDE**. Divadelné predstavenie R. Lewandowskeho. Réžia: M. Vajdička. Herecký koncert Jána Mistríka v úlohe bývalého her- ca, dnes oponára. Aj o tom, ako sa Hamlet má hrať. Predstavenie uvádzame v rámci cyklu MALÉ, ALE MILÉ.

KINO DOMU KULTÚRY

október

1. Fk"100": Big Lebowski USA,VB
2.-3. Insidious: Kapitola 2 USA
4. Lásky Don Jona USA
5.-6. Oggy a šváby 17.00 h FRA
5.-6. Gravitácia 3D USA
8.-9. Najvyššia ponuka TAL
10.-11. Zmiznutie USA
12. Oblačno, miestami fašírky 17.00 h USA
13. Oblačno, miestami fašírky 3D 17.00 h USA
12.-13. Kandidát SR,ČR
15. Fk"100": Sunset Boulevard USA
16. Rivali USA,VB
17.-18. Carrie USA
19. Turbo 3D 17.00 h USA
19.-20. 2 Guns USA
23. Metalica:Through The Never USA
24.-25. Machete zabíja USA
26. Turbo 17.00 h USA
27. Turbo 3D 17.00 h USA
26.-27. Plán útoku USA
29. Filth VB
30.-31. Kapitán Phillips:Prepadnutie lode Alabama USA
Začiatok predstavení je o 19.30 h. **ZMENA PROGRAMU VYHRA- DENÁ!**

CENTRUM VOĽNÉHO ČASU

Centrum voľného času a Mesto Pezinok vás pozývajú do Det- ského remeselného mestiečka. Deti si môžu vyrobiť vlastný výrobok v 6. remeslách. Navštívte nás v Zámockom parku v Pezinku **dňa 21. 9. 2013 od 14.00 – 17.00 h**. V prípade zlého počasia sa akcia ruší.

Program Centra voľného času Pezinok – október

3. 10. - Spadla hruška zelená - Mama, ocko poď sa hrať - stretnu- tia s rodičmi a ich deťmi, každý utorok od 10.00 do 12.00 h.

11. 10. - 12. 10. - Babinec - dobrodružná noc v centre voľného ča- su od 16.30 do 10.00 h pre dievčatá, ktoré sa rady bavia, súťažia a neboja sa spať mimo domu.

10. 10. - Letí, letí, všetko letí...šarkan letí - Mama, ocko poď sa hrať - stretnutia s rodičmi a ich deťmi, každý utorok od 10.00 do 12.00 h. Vstupné: dieťa 1,50 €

12. 10. - Rozprávková sobota - sobotné rozprávkové divadelné po- poludnie pre deti v prístavbe centra voľného času o 16.00 h.

17. 10. - „Vieš, čo ješ?“ - pozývame školské kluby na interaktívny program ku Dňu svetovej výživy. Bližšie informácie na tel. číslach: 0911/402 021, 033/6901 991

17. 10. - Ježo, ježo, ježatý - Mama, ocko poď sa hrať - stretnutia s rodičmi a ich deťmi, každý utorok od 10.00 do 12.00 h.

24. 10. - Stromy v jeseni - Mama, ocko poď sa hrať stretnutia s ro- dičmi a ich deťmi, každý utorok od 10.00 do 12.00 h.

25. 10. - Jesenné tvorivé dielne. Pozývame deti a ich rodičov na je- senné tvorivé dielne, kde si môžete vyrobiť v dielničkách drobnosti, ktorými si ozdobíte izbu. V centre voľného času od 14.00 do 18.00 h.

23. 10. - Fimovanie – kreatívna streda. Kreatívne stredy 16.00 do 18.00 h. Kreatívna streda je pre každého nad 10 rokov, čo radi vyrá- bajú, stačí ak sa prihlásiš na telefónom čísle alebo mailom.

30. 10. - Jesenný tábor - prídte sa aj vy zabaviť do jednodňové- ho tábora. Tábor sa koná pri minimálnom počte 10 detí.

Bližšie informácie o podujatiach na www.cvcpezinok.sk alebo na telefónnych číslach 033/6901 991, 033/6901 990, 0911/402 021.

SPOMÍNANIE

Dňa 22. 8. 2013 uplynulo 10 rokov, čo nás navždy o- pustil manžel, otec a dedko **Rudolf JAVOREK**. Ak ste ho poznali a mali radi, spomínajte s láskou spolu s nami. Manželka Anna, syn Miroslav, vnúčatá Martin, Andrejka, Adamko a celá rodina.

Dňa 16. 8. 2013 uplynulo 7 rokov, čo nás navždy opustila naša dra- há mamička a ba- bička **Margita HUBRICHOVÁ**.

a 12. 9. uplynulo 12 rokov od úmrtia nášho drahého otca a dedka

Alfréda HUBRICA. S úctou a láskou na nich spomí- najú deti a všetky vnúčatá. Za tichú spomienku ďakujeme všetkým priateľom a známym.

Dňa 26. 9. 2013 si pripomenieme ne- dožitý 80. narode- niny **Antona GLVÁČA**. S láskou a úctou spomínajú deti s rodinami, vnuci a ostatná rodina. Kto ste ho poznali, venujte mu tichú spomienku.

Dňa 28. 9. uplynie 5 rokov, čo nás navždy opustil vo veku 75 rokov manžel, otec, svo- kor a dedko **Karol KOŠTÁL**. S láskou, vďakou a úctou spo- mínajú manželka a synovia so svojimi rodinami.

Syn môj prvorođený, 22. 9. 2013 by sme ti k 50 blahoželali. Žiaľ osud to zariadil inak. Tvoje choré srdiečko prestalo biť, aj keď si chcel tak veľmi žiť. Kniha života sa ti zatvorila na 48 strane. Už uplynul dlhý čas, čo som počula tvoj hlas. Chvilke krásne, nádherné, stíchlo tvoje srdce verné. Na teba zostali spomienky len. Dnes sme sa síce zišli, ale tvoja sto- lička je prázdna, necitíme tvoj stisk ruky, tvoje objatie. Zaplatil si životu najdrahšiu daň. Tvoj odchod nás prekvapil a srdcia zalial smútkom. 50 rokov je polstoročie v čase, ale nemal si to šťastie prejsť do druhej polovice. Verne si uchovávam v srdci a v pamäti tvoju tvár, tvoju veselú povahu a úsmev. Budeš tu navždy s nami, nikdy na teba nezapudneme. Ďakujeme všet- kým, ktorí si 22. 9. tichou spomienkou pripomenú nedo- žité 50. narodeniny môjho syna

Martina GALAMBOŠA. S láskou a úctou spomína mama, brat Štefan, sestra Eva s rodina- mi. Ďakujeme ti aspoň za ten kú- sok života, čo sme mali česť s tebou prežiť.

Osud ti nedoprial byť dlhšie s nami, ale v našich srd- ciach budeš stále žiť. Dňa 24. 9. 2013 si pripomíname piate výročie úmr- tia

Emila FISCHERA. S láskou spomína celá rodina.

Dňa 3. 10. 2013 uplynú 4 roky, čo nás navždy opu- stila naša drahá mama a babka

Irena SLEZÁKOVÁ. Kto ste ju poznali, venujte jej tichú spomienku. Deti s rodina- mi. Ďakujeme.

Dňa 12. 9. 2013 sme si pripomenuli 2. výročie úmrtia manžela **Antona HANÚSKA**. Ak ste ho poznali a mali radi, spomínajte s láskou spolu s nami. Manželka Gizela, sestra Veronika s rodinami a celá rodina. Za tichú spomienku, ktorí nezabudli, ďakujem.

Odišla si tiško a niet ťa medzi nami, v srdciach našich žiješ spomienkami. Dňa 19. 10. 2013 uplynie 10 rokov, čo nás navždy o- pustila naša drahá a milovaná **Elena ANDELOVÁ**. Tí, ktorí ste ju poznali, venujte jej spolu s nami tichú spomienku. Syn Pavel s rodinou.

Odišla si, niet ťa medzi nami, ale v našich srdciach stále žiješ. Dňa 18. 8. 2013 uplynulo 24 rokov, čo nás navždy opustila naša drahá manželka, mamina, babka, sestra, švagriná, teta **Helenka KINDEROVÁ**. Tí, ktorí ste ju poznali, venujte jej tichú spomienku. S láskou spo- mínajú manžel, dcéra Beata a syn Rudolf s rodinami a ostatná smú- tiaca rodina.

Dňa 11. 6. 2013 uplynulo 25 rokov od úmrtia môjho manžela **Antona RONCA** a zároveň sme si pripomenuli jeho nedežité 90 rokov. Spomínajú, manželka, dcéra Jožka, 4 vnú- čatá - Renátka, Anton, Ľuboš, Veronika a 4 pravnúčatá.

SPOLOČENSKÁ KRONIKA

Noví občiankovia

Alex Čajkovič 4.8.
Alexandra Blahovská 5.8.
Daniel Pitek 7.8.
Adela Vlachovičová 8.8.
Leo Miškeřík 8.8.
Karin Amtmann 9.8.
Tamara Gonglíková 9.8.
Sabina Březíková 9.8.
Tamara Oravcová 10.8.
Nela Bobovská 11.8.
Olivia Kelecová 13.8.
Natália Králiková 16.8.
Matuš Beňo 21.8.
Stella Nogová 23.8.

Zosobášili sa

• Tomáš Daubner a Soňa Vala- chovičová • Ľudovít Mikóczy a Ka- rina Kanászová • Lukáš Kanász a Zuzana Mészárosová • Rastislav Antal a Zuzana Osuská • Matuš Tahotný a Denisa Fehér • Marcel Markovič a Veronika Hotová • Ro- man Cibulka a Oľga Sapáková • Martin Repka a Ing. Katarína No- ciarová • Matej Švihla a Jitka Ha-

Dňa 6. septembra uplynuli 2 roky, čo dotkli šlachetné srdce

KAROLA NOSKOVIČA z Viničného Vy, ktorí ste ho poznali, venujte mu, prosíme, tichú spo- mienku. Spomínajú manželka, dcéry, vnúčatá a sestra s rodinou.

Dňa 11. 8. 2013 uplynul rok, čo nás navždy opustila naša drahá mama **Ernestína ŠINDLEROVÁ** z Grinavy. Ďaku- jeme všetkým, ktorí jej venujú tichú spomienku. S úctou a lás- kou na ňu spomínajú deti s rodi- nami.

Čas plynie, bolesť v srdci trápí, ale vás nám už nikto nenavrátí. Odišli ste náhle, na roz- lúčku nebol čas, váš odchod zabolel všetkých, čo mali radi vás. Dňa 27. 9. uplynie 10 rokov od úmrtia našej drahéj matky, babky a pra- babky **Daniely MARTINČÍČOVEJ** a dňa 11. 9. uplynul rok od úmrtia náš- ho drahého otca, dedka a pradeka **Eduarda MARTINČICA**. Kto ste ich poznali, venujte im tichú spomienku. Deti s rodinami.

Kto bol milovaný, nebude nikdy za- budnutý. Dňa 23. 7. 2013 uplynulo 20 rokov, čo nás navždy opustil náš otec, dedko **Viliam DRAXLER** a dňa 13. 9. 2013 uplynulo 15 rokov, čo nás navždy opustila naša maminka a babička **Anna DRAXLEROVÁ** S láskou spomí- name a za tichú spomienku všet- kým, ktorí neza- budli, ďakujeme. Smútiaca rodina.

Naši jubilanti

70-roční
Štefan Dobrovodský 3.9.
Ing. Ivan Kulík 3.9.
Michal Mračna 7.9.
Štefan Untermajer 8.9.
Viliam Rychlý 10.9.
Gabriel Kollár 12.9.
Pavel Janata 13.9.
Pavel Paľaga 15.9.
Alžbeta Kozmonová 17.9.
Ing. Štefan Gyalog 18.9.
PhDr. Ľudovít Juráš 21.9.
Mária Sedláková 26.9.
Marta Krasňanská 29.9.

Naši jubilanti

75-roční
Viliam Pavelka 1.9.
Margita Vinohradská 2.9.
Mária Durdovanská 6.9.

Odišiel si z nášho života, my ostali sme sami, naveky budeš v srdciach tých, čo ťa mali radi. Dňa 6. 10. 2013 si pripomenieme 40. výročie od tragickej

nehody nášho drahého **Františka SRNU**. S láskou spomínajú manželka, dcéra a syn s rodinami.

Čas plynie, ale smútok v srdci zostáva. Dňa 28. 9. 2013 uplynie 6 ro- kov, čo nás navždy opustil náš drahý manžel, otec a dedko **Ján IŽO**.

S láskou spomínajú manželka Anka a deti Anka a Janko s rodi- nami.

My kráčajme živo- tom, no ty už si v cieli, len blázon povie ti, že čas rany scelí. Srdce stále krváca a slza v oku páli, keď hrob ukryje toho, čo sme milovali. Dňa 14. 9. uplynulo 7 rokov, čo nás opustila naša milo- vaná **Veronika KOUKOLOVÁ**. S nekonečnou láskou spomína smútiaca rodina.

POĎAKOVANIE

Ďakujeme všetkým, ktorí sa prišli naposledy rozlúčiť s naším otcom **Ondrejom SKOVAJSOM**. Dcéry s rodinami.

BLAHOŽELÁME

Krásnych 83 rokov života sa dňa 2. septembra 2013 dožila

Emília KINDEROVÁ rod. Pagáčová

z Cajle. K tomuto sviatku jej veľa pevného zdravia, Božieho po- žehnania a ochranu Sedembo- lestnej Panny Márie zo srdca prajú dcéra s manželom, vnučky s manželmi a pravnúčatá Simon- ka, Nikolka, Karinka a Martinko.

Alžbeta Šrubařová 8.9.
Terézia Horváthová 28.9.
Pavel Skovajsa 30.9.

80-roční
František Miškovský 3.9.
Libuše Havelková 8.9.
Juraj Štvrtecký 13.9.
Anna Husovičová 14.9.
Henrich Kovačič 17.9.
Františka Lošonská 26.9.
Irena Droppová 27.9.

85-roční
Mária Lišková 12.9.
Dominik Galgóci 23.9.

96-roční
Eduard Hurta 25.9.

Opustili nás

Juliana Hummelová 78 r.
Ján Vaškovič 61 r.
Ján Hujčík 86 r.
Oľga Alenová 86 r.
Marian Čechovič 34 r.
Henrich Aschengeschwandtner 41 r.
Terézia Fischerová 73 r.
Alena Belanová 54 r.
Anna Horváthová 90 r.
Magdalena Drobna 65 r.
Anna Kulifajová 74 r.

Pezinčania víťazmi preteku v behu Od Tatier k Dunaju

17. a 18. augusta sa konali preteky v behu pod názvom *Od Tatier k Dunaju*. Ide o štafetový beh s dĺžkou 345 km pre 9 až 12 členné družstvo. Beží sa nonstop dva dni pričom sa jednotliví bežci striedajú, zatiaľ čo ostatní sa presúvajú autom. Poradie bežcov je dopredu presne stanovené a nesmie sa meniť.

Štart tohtoročného preteku bol v Jasnej a cieľ v Bratislave na nábreží Dunaja. Zúčastnilo sa ho viac ako 50 tímov z celého Slovenska v rôznych kategóriách.

Príjemným prekvapením je, že víťazom preteku je tím *Klub Pezinských alkoholikov*, ktorý v Jasnej vyštartoval v sobotu 17. 8. o 13.40 h a do cieľa dobehol v nedeľu 18. 8. o 15.23 h. Celú trať teda zvládli za 25 hodín a 43 minút. Úctyhodný výkon tímu s originálnym názvom. Len s originalitou opatrne, alkohol je jed a horľavina I. triedy! (pb)

Remíza na cajlanskom trávniku (IV. liga)

Jesenná futbalová časť už odštartovala a kolotoč stretnutí sa roztočil aj na pezinských trávnikoch. V B skupine IV. ligy odohralo v nedeľu 1. septembra mužstvo CFK Pezinok – Cajla domáci zápas 3. kola proti hráčom z Jablonca.

Domáci očakávali favorizovaného súpera a pod vedením nového trénera Petra Cinegeho situáciu nepodcenili. Ustáli výrazný nápor protivníka a po 90 minútach sa duel skončil bezgólovo 0:0. Núзда o premárnené príležitosti napriek tomu nebola. Hráči Jablonca mali slabinu v koncovke a ich najväčšie príležitosti prekazil cajlanský brankár. Pezinčania reagovali na nápor pred svojou bránkou občasnými protiútokmi, no úspešného zakončenia sa diváci nedočkali.

Tréner Cajlanov vyjadril po skončení stretnutia spokojnosť s výsledkom ako aj s celým priebehom, nakoľko, ako uviedol, nečakal, že jeho mužstvo vydrží nátlak a vysoké tempo skúsenejšieho a kondične silnejšieho súpera až do záverečného odpískania. Napriek tomu, že sezóna už beží, chce na tréningoch pritvrdiť v zlepšovaní fyzickej vytrvalosti svojich zverencov.

V nasledovnom stretnutí 4. kola na pôde ŠK Gajary, ktoré prebehlo 8. septembra, zvíťazil CFK Pezinok – Cajla 2:1. (KG)

IV. futbalová liga – PŠC Pezinok

V B skupine štvrtej futbalovej ligy odohralo zápasy 3. a 4. kola aj mužstvo PŠC Pezinok. V oboch prípadoch bol ale úspešnejší súper. V Jablonovom prehralo mužstvo PŠC 0:4 a na domácej pôde proti TJ Záhoranu Kostolište 0:2. (KG)

Výhra GFC 1923 proti ŠK Čataj – (V. liga)

Koncom augusta sa na grínavskom futbalovom trávniku odohral zápas 4. kola V. ligy. Proti domácim sa postavili hráči Čataja. Favoritom duelu boli Grinavania. Tento predpoklad sa im podarilo potvrdiť, keď súperovho brankára prekonali dohromady štyrikrát a inkasovali iba raz. Vo viacerých momentoch mohli skóre vo svoj prospech ešte zvýšiť, no aj v tomto stretnutí ostalo veľa šancí nepremenených.

Domáci vsietili dva góly v prvom polčase. V druhej polovici hry najskôr náskok zvýšili na 3:0. Čataj prekonal grínavského brankára v 72. minúte. Poslednýkrát skončila lopta ešte raz v sieti hostí v závere stretnutia a GFC tak upravil svoju výhru na 4:1.

V 5. kole si Grínavský futbalový klub 1923 zahral v Modre, kde sa mu podarilo taktiež bodovať. Hoci po prvom polčase viedla Modra 1:0, v druhej polovici hry Grinavania otočili na 1:3. V 6. kole, ktoré sa uskutočnilo 8. septembra, vypravdali Grinavania hosti z ŠK Nová Dedinka opäť domácou výhrou 1:0. (KG)

Pezinským extraligovým hádzanárom šťastena nepraje

Pezinskí hádzanári ako nováčikovia v extralige majú za sebou prvé zápasy proti náročným súperom. Športová šťastena im však v úvodných stretnutiach nepriala. Prvý duel odohrali na pôde Topoľčan. Súper vsietil do bránky Pezinčanov 45 lôpt. Gólová odpoveď našich hráčov nebola ani zďaleka taká početná. HK Topoľčany porazil ŠKH Agrokarpaty Pezinok 45:24.

V druhom stretnutí pezinským hádzanárom nepomohlo ani domáce prostredie. Na svojej palubovke privítali mužstvo HC SPORTA Hlohovec, ktorý loptami za chrbát pezinského brankára taktiež príliš nešetril. V 2. kole tak tím ŠKH Agrokarpaty Pezinok prehral 18:37. Ďalší priebeh mužskej extraligovej hádzanárskej sezóny budeme sledovať. (KG)

37. GRAND PRIX o Malokarpatský strapec

Počas uplynulého víkendu sa v pezinskom jazdeckom areáli Rozálka uskutočnili preteky 37. Privatbanka - Peugeot GRAND PRIX CSI* -W o malokarpatský strapec. Išlo o prestížnu súťaž v skokoch na koni s medzinárodnou účasťou, ktorá pôsobí na jazdeckej scéne už od roku 1976. Od roku 2011 patrí zároveň aj do série Svetového pohára Medzinárodnej jazdeckej federácie. Každoročne sa jej zúčastňuje slovenská a zahraničná jazdecká špička v zastúpení rôznych vekových a výkonnostných kategórií.

Tohtoročné preteky opäť pripravili prehliadku európskej skokovej kvality. Počas troch slnečných dní od 6. - 8. 9. 2013, sa v Pezinku predstavilo vyše 200 koní a jazdcov zo 14 krajín Európy. Finálové skákanie o Veľkú cenu prebiehalo počas nedeľného poobedia. Medzi preteármi vládla vysoká konkurencia čo potvrdila i skutočnosť, že boj o prvenstvo po prvom kole pokračoval vo finálovom rozoskakovaní. Bezchybnými jazdami sa doň prebojovala šiestica najlepších jazdcov. Tvorili ju reprezentanti Estónska, Poľska, Turecka a traja Slováci Marián Štangela, Radovan Šillo a Monika Štangelová.

Zaslúžené prvenstvo si zo súťaže odniesol pretekár Estónska



Víťaz Hanno Ellermann

Hanno Ellermann na koni **Zacharov TN**. Rozoskakovanie odjazdil ako posledný v poradí. Na skúsenom tátošovi sa odvážil zariškovať a skrátiť priestor na rozbeh pred prekážkami. Zvolenou taktikou získal potrebný náskok a výsledným časom **39,72 s** výrazne predstihol druhého Mariána Štangela (45,46 s).

Estónec Hanno Ellermann pretekal na tejto súťaži po prvýkrát a z výhry sa tešil. „Človek vždy verí v čo najlepší výkon, ale v jazdecktvě vždy záleží aj na koni, a preto si nikdy nemôžete byť istý, ako to dopadne. Stačí zhodiť jednu prekážku a je po nádeji. Dnes som mal veľa šťastia a som naozaj veľmi

rád.“ uviedol víťaz hlavnej kategórie po prevzatí ocenenia.

Strieborné miesto obsadil slovenský reprezentant Marián Štangela na koni Badarco. Stal sa zároveň držiteľom malokarpatského strapca. Po iba približne mesačných skúsenostiach s Badarcom bol jeho výkonom pozitívne prekvapený a netajil spokojnosť. Zároveň tiež uznal kvality tohtoročného víťaza.

Na treťom mieste skončil Poliak Robert Uchwat na koni Giorgio W (45,47 s). Od dosiahnutia výkonu rovného Mariánovi Štangelovi ho delila jediná stotina sekundy. Štvrtá skončila Slovenka Monika Štangelová a kôň Pinocchió, piaty taktiež slo-

venský jazdec Radovan Šillo a kôň Oscar Des Fontaines a šesticu najlepších uzatvoril turecký reprezentant Omer Karaevli na koni Roso Au Crosnier. Ocenenia víťazom odovzdali predse- da organizačného výboru Mgr. Marek Vitek, zástupcovia sponzorov, hlavný rozhodca Ing. Jaroslav Pecháček, primátor Pezinka Mgr. Oliver Solga a ďalší.

Tradičia týchto skokových pretekov by mala pokračovať opäť o rok. Tohtoročná jazdecká sezóna v areáli Rozálka vrcholí a milovníci koní si môžu vychutnať ešte Majstrovstvá SR vo voltižnom jazdení a Rozálka CUP II., ktoré dajú bodku za mesiacom september. (KG)

Street Games a Beh Pezinkom 2013

Prvá septembrová sobota sa v Pezinku niesla v duchu športovania a zábavy. Priestor pred Zámockým parkom ovládlo kultúrno-športové podujatie Street Games 2013. Organizátori pripravili pestrú paletu rozličných ukážok, súťaží, workshopov, prehliadky grafiti tvorby a veľa ďalších zaujímavostí.

Súčasťou programu sa stal aj druhý ročník partnerského podujatia Beh Pezinkom, ktorý prebiehal pod organizačnou taktovkou Mgr. Lucie Vitálošovej. Po minuloročných skúsenostiach bol horný limit pre množstvo zúčastnených pretekárov pre tento rok stanovený na 400. Bežcov čakala približne 8 km dl-



há trať, ktorá viedla ulicami Pezinka a rekreačnou lokalitou medzi vinicami. Cieľová rovinka sa nachádzala tam, kde bežci aj štartovali, teda v Zámockom parku. Medzi súťažiacimi nechýbali profesionáli, ale početné zastú-

penie mali aj amatérski a rekreační pretekári. Limit pre zvládnutie trate stanovili organizátori na 1 hod 30 min, takže reálnu šancu dobehnúť do cieľa mal asi každý. Tým najlepším však stačila aj necelá polhodina.

Prvenstvo v kategórii mužov do 39 rokov na tohtoročnom Behu Pezinkom ukoristil skúsený bežec **Alexander Jablov** časom 27 min 36 s. Tesne za ním prebehli cieľom aj **René Valent** (27 min 39 s) a **Ivan Ježko** (27 min 51 s). V kategórii žien do 34 rokov bola najúspešnejšou pretekárkou **Romana Komárňanská**, ktorá dobehla s časom 31 min 34 s. Po nej nasledovali druhá **Barbora Brezovská** (33 min 45 s) a tretia **Jana Kováčová** (34 min 57 s). V ďalších kategóriách si prvenstvá vybehali **Pavol Kupec**, **Vladimír Cích**, **Renáta Polanská** a **Jana Quittnerová**. (KG)

Pezinčania na MSR v Inline Alpine Slalome

V Martine prebehli 8. augusta prvé Majstrovstvá Slovenska v Inline Alpine slalome a pretekov sa zúčastnil aj Inline team Lyžiarskeho klubu Baba. Piatí členovia družstva si vybojovali viaceré individuálne úspechy. Tréner a zároveň pretekár **Andrej Tichý** si odniesol dve strieborné a dve bronzové

umiestnenia. V kategórii starších predžiačok skončili **Kristína Michalková** na druhom mieste, **Natália Miklušková** tretia a **Barbora Tichá** piata. Medzi mladšími žiakmi obsadil druhé miesto **Marián Miklušek**. V Kategórii juniorov a dospelých získal Andrej Tichý tretie miesto. (KG)

